



LNG7TE18S

EL	Οδηγίες Χρήσης Ψυγειοκαταψύκτης	3
RO	Manual de utilizare Frigider cu congelator	22
TR	Kullanma Kılavuzu Buzdolabı	40



Καλωσορίσατε στην Electrolux! Ευχαριστούμε που επιλέξατε τη συσκευή μας.



Βρείτε υποδείξεις χρήσης, φυλλάδια, συμβουλές για την επίλυση προβλημάτων, πληροφορίες σέρβις και επισκευής:
www.electrolux.com/support

Υπόκειται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

1. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ.....	3
2. ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ.....	5
3. ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ.....	8
4. ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΧΡΗΣΗ.....	11
5. ΥΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ.....	14
6. ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ.....	16
7. ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ.....	18
8. ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ.....	21
9. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΙΔΡΥΜΑΤΑ ΔΟΚΙΜΩΝ.....	21
10. ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ.....	21

1. ⚠ ΠΛΗΡΟΦΟΡΪΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Πριν από την εγκατάσταση και τη χρήση της συσκευής, διαβάστε προσεκτικά τις παρεχόμενες οδηγίες. Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για τυχόν τραυματισμούς ή ζημιές που είναι αποτέλεσμα λανθασμένης εγκατάστασης ή χρήσης. Να φυλάσσετε πάντα αυτές τις οδηγίες σε ένα ασφαλές μέρος με εύκολη πρόσβαση για μελλοντική αναφορά.

1.1 Ασφάλεια παιδιών και ευπαθών ατόμων

- Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές δυνατότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εάν επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχονται. Παιδιά ηλικίας από 3 έως 8 ετών και άτομα με πολύ εκτεταμένες και περίπλοκες αναπηρίες επιτρέπεται να γεμίζουν και να αδειάζουν τη συσκευή, εφόσον έχουν λάβει σωστές οδηγίες.

Παιδιά ηλικίας μικρότερης των 3 ετών πρέπει να παραμένουν μακριά από τη συσκευή εκτός αν επιβλέπονται συνεχώς.

- Τα παιδιά πρέπει να εποπτεύονται ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να εκτελούν τον καθαρισμό και τη συντήρηση που εκτελεί ο χρήστης στη συσκευή χωρίς επίβλεψη.
- Φυλάσσετε όλα τα υλικά συσκευασίας μακριά από τα παιδιά και απορρίψτε τα κατάλληλα.

1.2 Γενικές πληροφορίες για την ασφάλεια

- Η συσκευή αυτή προορίζεται μόνο για την αποθήκευση τροφίμων και ποτών.
- Η συσκευή αυτή έχει σχεδιαστεί μόνο για οικιακή χρήση σε εσωτερικό περιβάλλον.
- Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε γραφεία, δωμάτια ξενοδοχείων, ξενώνες, αγροικίες και άλλα παρόμοια καταλύματα όπου τέτοια χρήση δεν υπερβαίνει τα επίπεδα της (μέσης) οικιακής χρήσης.
- Για την αποφυγή μόλυνσης των τροφίμων, τηρείτε τις ακόλουθες οδηγίες:
 - μην ανοίγετε την πόρτα για μεγάλα χρονικά διαστήματα,
 - καθαρίζετε συχνά τις επιφάνειες που έρχονται σε επαφή με τρόφιμα καθώς και τα προσβάσιμα συστήματα αποστράγγισης,
 - αποθηκεύετε το ωμό κρέας και ψάρι σε κατάλληλα σκεύη στο ψυγείο έτσι ώστε να μην έρχονται σε επαφή και να μη στάζουν πάνω σε άλλα τρόφιμα.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διατηρείτε όλα τα ανοίγματα αερισμού στο περίβλημα της συσκευής ή την εντοιχισμένη κατασκευή ελεύθερα από εμπόδια.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μη χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, εκτός από εκείνα που συνιστά ο κατασκευαστής.

- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην προκαλείτε ζημιά στο κύκλωμα ψυκτικού μέσου.
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μη χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές εντός των θαλάμων αποθήκευσης τροφίμων της συσκευής, εκτός και αν είναι του τύπου που συνιστά ο κατασκευαστής.
- Μη χρησιμοποιείτε ψεκάσμο με νερό και ατμό για τον καθαρισμό της συσκευής.
- Καθαρίστε τη συσκευή με υγρό μαλακό πανί. Χρησιμοποιείτε μόνο ουδέτερα απορρυπαντικά. Μη χρησιμοποιείτε λειαντικά προϊόντα, σφουγγαράκια που χαράσσουν, διαλύτες ή μεταλλικά αντικείμενα.
- Όταν η συσκευή είναι άδεια για μεγάλο χρονικό διάστημα, απενεργοποιήστε την, κάντε απόψυξη, καθαρίστε την, στεγνώστε την και αφήστε την πόρτα ανοιχτή για την αποφυγή δημιουργίας μούχλας εντός της συσκευής.
- Μη φυλάσσετε εκρηκτικές ουσίες όπως φιάλες αεροζόλ με εύφλεκτο προωθητικό σε αυτή τη συσκευή.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί φθορές, θα πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις ή ένα κατάλληλα καταρτισμένο άτομο, ώστε να αποφευχθούν τυχόν κίνδυνοι.

2. ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

2.1 Εγκατάσταση



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μόνο ένα εξειδικευμένο άτομο πρέπει να εγκαταστήσει αυτήν τη συσκευή.

- Αφαιρέστε όλα τα υλικά της συσκευασίας.
- Εάν η συσκευή έχει υποστεί ζημιά, μην προβείτε σε εγκατάσταση ή χρήση της.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή προτού την τοποθετήσετε στην κατασκευή εντοιχισμού για λόγους ασφαλείας.
- Ακολουθήστε τις ξεχωριστές οδηγίες για την εγκατάσταση της συσκευής και την αντιστροφή της πόρτας που διατίθενται στον ιστότοπό μας.
- Πάντα να προσέχετε όταν μετακινείτε τη συσκευή καθώς είναι βαριά. Να χρησιμοποιείτε πάντα γάντια ασφαλείας και κλειστά παπούτσια.
- Διασφαλίστε την κυκλοφορία του αέρα γύρω από τη συσκευή.
- Στην πρώτη εγκατάσταση ή μετά από αναστροφή της πόρτας, περιμένετε τουλάχιστον 4 ώρες πριν συνδέσετε τη συσκευή στην παροχή ρεύματος. Αυτό γίνεται για να μπορέσει το λάδι να επιστρέψει και πάλι στον συμπιεστή.
- Προτού πραγματοποιήσετε οποιαδήποτε ενέργεια στη συσκευή (π.χ. αναστροφή της πόρτας), αποσυνδέστε το φις από την πρίζα.
- Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή κοντά σε σώματα καλοριφέρ ή κουζίνες, φούρνους ή εστίες, εκτός αν υποδεικνύεται διαφορετικά στις οδηγίες εγκατάστασης.
- Μην εκθέτετε τη συσκευή σε βροχή.

- Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή σε χώρο όπου εκτίθεται σε άμεσο ηλιακό φως.
- Μην εγκαθιστάτε αυτή τη συσκευή σε μέρος με πολύ υγρασία ή κρύο.
- Όταν μετακινείτε τη συσκευή, ανασηκώστε την από το μπροστινό μέρος για να μην γρατζουνίσετε το δάπεδο.
- Προστατεύστε το δάπεδο από γρατζουνιές όταν αντιστρέψετε την πόρτα της συσκευής.
- Η συσκευή περιέχει μια σακούλα με αφυγραντική ουσία. Αυτό δεν είναι παιχνίδι. Αυτό δεν είναι φαγητό. Να απορριφθεί άμεσα.

2.2 Ηλεκτρική σύνδεση

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος πυρκαγιάς και ηλεκτροπληξίας.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κατά την τοποθέτηση της συσκευής φροντίστε το καλώδιο τροφοδοσίας να μην πιαστεί ή υποστεί ζημιά.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μην χρησιμοποιείτε προσαρμογείς πολλαπλών βυσμάτων και καλώδια επέκτασης.

- Βεβαιωθείτε ότι οι παράμετροι στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών είναι συμβατές με τις ονομαστικές τιμές ηλεκτρικού ρεύματος της παροχής ρεύματος.
- Η συσκευή πρέπει να είναι γειωμένη.
- Χρησιμοποιείτε πάντα σωστά εγκατεστημένη πρίζα με προστασία κατά της ηλεκτροπληξίας.
- Εάν η πρίζα δεν είναι γειωμένη, συνδέστε τη συσκευή σε μια ξεχωριστή γείωση σύμφωνα με τους τρέχοντες κανονισμούς, αφού συμβουλευθείτε επαγγελματία ηλεκτρολόγο.
- Φροντίστε να μην προκληθεί ζημιά στα ηλεκτρικά εξαρτήματα (π.χ. φως τροφοδοσίας, καλώδιο τροφοδοσίας, συμπιεστής). Επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις ή έναν ηλεκτρολόγο για την αλλαγή των ηλεκτρικών εξαρτημάτων.

- Το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να παραμένει κάτω από το επίπεδο του φως τροφοδοσίας.
- Συνδέστε το φως τροφοδοσίας στην πρίζα μόνον αφού έχει ολοκληρωθεί η εγκατάσταση. Μετά την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι είναι δυνατή η πρόσβαση στο φως τροφοδοσίας.
- Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας για να αποσυνδέσετε τη συσκευή. Τραβάτε πάντα το φως τροφοδοσίας.

2.3 Χρήση

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού, εγκαυμάτων, ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.



Η συσκευή περιέχει εύφλεκτο αέριο, ισοβουτάνιο (R600a), ένα φυσικό αέριο με υψηλό επίπεδο περιβαλλοντικής συμβατότητας. Προσέχετε να μην προκληθεί ζημιά στο κύκλωμα ψυκτικού υγρού που περιέχει ισοβουτάνιο.

- Μην αλλάζετε τις προδιαγραφές αυτής της συσκευής.
- Οποιαδήποτε χρήση του εντοιχιζόμενου προϊόντος ως ανεξάρτητο προϊόν απαγορεύεται αυστηρά.
- Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασία περιβάλλοντος με εύρος από 10°C έως 43°C. Το καθορισμένο εύρος θερμοκρασίας εγγυάται τη σωστή λειτουργία της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε ηλεκτρικές συσκευές (π.χ. παγωτομηχανές) μέσα στη συσκευή εκτός και αν αναφέρονται ως κατάλληλες για χρήση από τον κατασκευαστή.
- Εάν προκληθεί ζημιά στο κύκλωμα ψυκτικού μέσου, βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν φλόγες και πηγές ανάφλεξης στον χώρο. Αερίστε το δωμάτιο.
- Μην αφήσετε ζεστά αντικείμενα να έρθουν σε επαφή με τα πλαστικά μέρη της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε αναψυκτικά στον θάλαμο του καταψύκτη. Αυτό θα δημιουργήσει πίεση στο κουτάκι.
- Μη φυλάσσετε εύφλεκτα αέρια και υγρά στη συσκευή.

- Μην τοποθετείτε εύφλεκτα προϊόντα ή στοιχεία που είναι βρεγμένα με εύφλεκτα προϊόντα μέσα, κοντά ή πάνω στη συσκευή.
- Μην αγγίζετε τον συμπιεστή ή τον συμπυκνωτή. Είναι ζεστά
- Μην αφαιρείτε ή αγγίζετε αντικείμενα από τον θάλαμο του καταψύκτη αν τα χέρια σας είναι βρεγμένα ή νωπά.
- Μην καταψύχετε εκ νέου τρόφιμα που έχουν αποψυχθεί.
- Ακολουθείτε τις οδηγίες αποθήκευσης στη συσκευασία των κατεψυγμένων τροφίμων.
- Τυλίξτε τα τρόφιμα σε υλικό συσκευασίας κατάλληλο για αποθήκευση τροφίμων πριν τα τοποθετήσετε στον θάλαμο καταψύκτη.
- Μην αφήνετε τρόφιμα να έρχονται σε επαφή με τα εσωτερικά τοιχώματα των θαλάμων της συσκευής.

2.4 Εσωτερικός φωτισμός



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

- Αυτό το προϊόν περιέχει μία ή περισσότερες πηγές φωτός ενεργειακής απόδοσης κατηγορίας F.
- Σχετικά με τον/τους λαμπτήρα/λαμπτήρες εντός αυτού του προϊόντος και τους ανταλλακτικούς λαμπτήρες που πωλούνται ξεχωριστά: Αυτοί οι λαμπτήρες προορίζονται ώστε να αντέχουν σε εξαιρετικά δύσκολες συνθήκες σε οικιακές συσκευές, όπως σε θερμοκρασίες, δονήσεις, υγρασία ή προορίζονται να σηματοδοτούν πληροφορίες σχετικά με τη λειτουργική κατάσταση της συσκευής. Δεν προορίζονται για χρήση σε άλλες εφαρμογές και δεν είναι κατάλληλοι για τον φωτισμό οικιακών χώρων.

2.5 Φροντίδα και καθαρισμός



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού ή βλάβης στη συσκευή.

- Πριν από την εκτέλεση εργασίας συντήρησης, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το φις τροφοδοσίας από την πρίζα.

- Αυτή η συσκευή περιέχει υδρογονάνθρακες στη μονάδα ψύξης. Η συντήρηση και η επαναφόρτιση της μονάδας πρέπει να πραγματοποιούνται μόνο από εξειδικευμένο άτομο.
- Ελέγχετε τακτικά το πώμα αποστράγγισης της συσκευής και, αν χρειάζεται, καθαρίζετε το. Εάν είναι φραγμένο το πώμα αποστράγγισης, το νερό απόψυξης συσσωρεύεται στο κάτω μέρος της συσκευής.

2.6 Σέρβις

- Για την επισκευή της συσκευής, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις. Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.
- Έχετε υπόψη σας ότι αν εκτελεστεί επισκευή από εσάς ή από μη επαγγελματία τεχνικό, μπορεί να υπάρξουν συνέπειες ως προς την ασφάλεια και ενδέχεται να ακυρωθεί η εγγύηση.
- Τα ακόλουθα ανταλλακτικά θα είναι διαθέσιμα για τουλάχιστον 7 έτη μετά τη διακοπή του μοντέλου: θερμοστάτες, αισθητήρες θερμοκρασίας, πλακέτες κυκλώματος, πηγές φωτισμού, λαβές πόρτας, μεντεσέδες πόρτας, δίσκοι και καλάθια. Τα λάστιχα πόρτας είναι διαθέσιμα για τουλάχιστον 10 έτη αφότου διακοπεί η κυκλοφορία του μοντέλου. Η διάρκεια μπορεί να είναι μεγαλύτερη στη χώρα σας. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφτείτε τον ιστότοπό μας.
- Έχετε υπόψη σας ότι μερικά από αυτά τα ανταλλακτικά είναι διαθέσιμα μόνο σε επαγγελματίες τεχνικούς και ότι δεν είναι όλα τα ανταλλακτικά κατάλληλα για όλα τα μοντέλα.

2.7 Απόρριψη



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

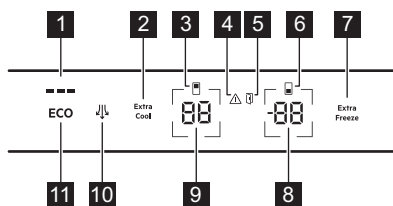
Κίνδυνος τραυματισμού ή ασφυξίας.

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την τροφοδοσία ρεύματος.
- Κόψτε το καλώδιο τροφοδοσίας και απορρίψτε το.
- Αφαιρέστε την πόρτα για να αποτραπεί ο εγκλεισμός παιδιών ή ζώων μέσα στη συσκευή.

- Το κύκλωμα ψυκτικού υγρού και τα μονωτικά υλικά αυτής της συσκευής είναι φιλικά προς το όζον.
- Ο αφρός μόνωσης περιέχει εύφλεκτο αέριο. Επικοινωνήστε με τις δημοτικές αρχές για πληροφορίες σχετικά με τη σωστή απόρριψη της συσκευής.

- Μην προκαλείτε ζημιά στο τμήμα της ψυκτικής μονάδας που βρίσκεται κοντά στον εναλλάκτη θερμότητας.

3. ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ



- 1 Ένδειξη ECOMETER
- 2 Extra Cool κουμπι / ένδειξη
- 3 Ένδειξη θαλάμου ψυγείου
- 4 Ένδειξη συναγερμού
- 5 Ένδειξη συναγερμού ανοιχτής πόρτας
- 6 Ένδειξη θαλάμου καταψύκτη
- 7 Extra Freeze κουμπι / ένδειξη
- 8 Κουμπι / ένδειξη θερμοκρασίας καταψύκτη
- 9 Κουμπι / ένδειξη θερμοκρασίας ψυγείου
- 10 Ανεμιστήρας κουμπι / ένδειξη
- 11 Κουμπι ECO

3.1 Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση

Ενεργοποίηση

Συνδέστε το φις τροφοδοσίας στην πρίζα.

Για να επιλέξετε μια διαφορετική καθορισμένη θερμοκρασία, ανατρέξτε στην ενότητα «Ρύθμιση θερμοκρασίας».

Εάν dE οη εμφανιστεί στην οθόνη, ανατρέξτε στο «Αντιμετώπιση προβλημάτων».

Απενεργοποιήστε τη

1. Πιέστε παρατεταμένα το κουμπι θερμοκρασίας του ψυγείου και το κουμπι θερμοκρασίας του καταψύκτη για 5 δευτ. Στην οθόνη αναβοσβήνει η ένδειξη OF.

2. Όταν η οθόνη εμφανίσει την ένδειξη OF, αποσυνδέστε το φις τροφοδοσίας από την πρίζα.

3.2 Ρύθμιση θερμοκρασίας

Το εύρος θερμοκρασίας μπορεί να κυμαίνεται μεταξύ -15°C και -24°C για τον καταψύκτη (συνιστάται -18°C) και μεταξύ 2°C και 8°C για το ψυγείο (συνιστάται 4°C).

Πιέστε τα κουμπιά θερμοκρασίας για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία της συσκευής.

Ρυθμίστε τη συνιστώμενη θερμοκρασία ενεργοποιώντας το ECO λειτουργία. Ανατρέξτε στην ενότητα "ECO λειτουργία".

Οι ενδείξεις θερμοκρασίας υποδεικνύουν την καθορισμένη θερμοκρασία.



Η ρυθμισμένη θερμοκρασία θα επιτευχθεί εντός 24 ώ. Μετά από διακοπή ρεύματος, η συσκευή επανέρχεται στη ρυθμισμένη θερμοκρασία.

3.3 Ενεργοποίηση/ Απενεργοποίηση του θαλάμου ψυγείου

Για απενεργοποίηση:

1. Πιέστε παρατεταμένα το κουμπι θερμοκρασίας του ψυγείου για 5 δευτ. Στην οθόνη αναβοσβήνει η ένδειξη OF.
2. Όταν ο θάλαμος του ψυγείου είναι απενεργοποιημένος, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη OF.

Για ενεργοποίηση:

1. Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί θερμοκρασίας του ψυγείου για 5 δευτ. Στην οθόνη αναβοσβήνει η ένδειξη On.
2. Ο θάλαμος του ψυγείου ενεργοποιείται και επαναφέρεται η προηγούμενη ρυθμισμένη θερμοκρασία.

3.4 ECO λειτουργία

Η ECO λειτουργία ρυθμίζει τη βέλτιστη θερμοκρασία για να εξασφαλίσει τη διατήρηση των τροφίμων, ελαχιστοποιώντας παράλληλα την κατανάλωση ενέργειας.

1. Για την ενεργοποίηση της λειτουργίας , πιέστε το κουμπί ECO.

Η θερμοκρασία του ψυγείου ρυθμίζεται στους +4°C και η θερμοκρασία του καταψύκτη στους -18°C.

2. Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, πιέστε ξανά το ECO κουμπί ή επιλέξτε μια διαφορετική ρυθμισμένη θερμοκρασία (ανατρέξτε στην ενότητα «Ρύθμιση θερμοκρασίας»).

Μετά την απενεργοποίηση της λειτουργίας ECO, η θερμοκρασία του ψυγείου ρυθμίζεται στους +2°C και η θερμοκρασία του καταψύκτη στους -20°C.



Η ενεργοποίηση του ECO απενεργοποιεί τις λειτουργίες Extra Cool και Extra Freeze.



Η ECOMETER ένδειξη υποδεικνύει την τρέχουσα κατανάλωση ενέργειας της συσκευής. Τρεις πλήρως φωτισμένες ράβδοι υποδεικνύουν την πιο ενεργειακά αποδοτική ρύθμιση.

3.5 λειτουργία Extra Cool

Αυτή η λειτουργία σας επιτρέπει να ψύξετε γρήγορα μεγάλες ποσότητες ζεστών τροφίμων χωρίς να ζεσταίνεται το φαγητό που είναι ήδη αποθηκευμένο στον θάλαμο του ψυγείου.

Για την ενεργοποίηση της λειτουργίας , πιέστε το κουμπί Extra Cool.

Η ένδειξη Extra Cool ανάβει. Όταν η λειτουργία Extra Cool είναι ενεργοποιημένη, ο ανεμιστήρας μπορεί να λειτουργεί αυτόματα.

Αυτή η λειτουργία διακόπτεται αυτόματα μετά από περίπου 6 ώ. Από τη στιγμή που θα σβήσει η λειτουργία, η Extra Cool ένδειξη σβήνει.

Πιέστε το Extra Cool κουμπί για να απενεργοποιήσετε τη Extra Cool λειτουργία προτού ολοκληρωθεί αυτόματα.



Για να ρυθμίσετε μια διαφορετική θερμοκρασία ψυγείου, απενεργοποιήστε τη λειτουργία Extra Cool.

3.6 λειτουργία Extra Freeze

Η λειτουργία Extra Freeze χρησιμοποιείται για την πρόψυξη και τη γρήγορη κατάψυξη διαδοχικά στον θάλαμο κατάψυξης. Αυτή η λειτουργία επιταχύνει την κατάψυξη φρέσκων τροφίμων και ταυτόχρονα προστατεύει τα ήδη αποθηκευμένα τρόφιμα από την αύξηση της θερμοκρασίας.



Για να καταψύξετε φρέσκα τρόφιμα, ενεργοποιήστε τη λειτουργία Extra Freeze τουλάχιστον 24 ώ προτού τοποθετήσετε τα τρόφιμα για να ολοκληρωθεί η πρόψυξη.

Πιέστε το κουμπί Extra Freeze για την ενεργοποίηση αυτής της λειτουργίας.

Η ένδειξη Extra Freeze ανάβει. Η λειτουργία Extra Freeze διακόπτεται αυτόματα μετά από 52 ώ.

Πιέστε το κουμπί Extra Freeze για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία προτού ολοκληρωθεί αυτόματα.

3.7 λειτουργία Ανεμιστήρας

Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία, πιέστε το κουμπί Ανεμιστήρας. Η ένδειξη Ανεμιστήρας ανάβει.

Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, πιέστε πάλι το κουμπί Ανεμιστήρας. Η ένδειξη Ανεμιστήρας σβήνει.



Αν η λειτουργία ενεργοποιηθεί αυτόματα, η ένδειξη Ανεμιστήρας δεν θα ανάψει. Η ενεργοποίηση της λειτουργίας Ανεμιστήρας ίσως αυξήσει την κατανάλωση ενέργειας.

Ο ανεμιστήρας λειτουργεί μόνο όταν η πόρτα είναι κλειστή.

3.8 Ειδοποίηση υψηλής θερμοκρασίας

Όταν η θερμοκρασία στον θάλαμο του καταψύκτη αυξάνεται, η ένδειξη συναγερμού αναβοσβήνει, η ένδειξη θερμοκρασίας καταψύκτη αναβοσβήνει Η° και ενεργοποιείται ο ήχος.

Για να απενεργοποιήσετε τον συναγερμό, πιάστε οποιοδήποτε κουμπί.

Η ένδειξη συναγερμού και ο ήχος σβήνουν. Η ένδειξη θερμοκρασίας του καταψύκτη εμφανίζει Η° για 5 δευτ προτού υποδειχτεί ξανά τη θερμοκρασία του καταψύκτη.



Ο συναγερμός ξεκινά πάλι 1 ώ μετά την απενεργοποίηση μέχρι να επανέλθουν οι κανονικές συνθήκες. Αν δεν πιάσετε κανένα κουμπί, ο ήχος απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 1ώ.

3.9 Συναγερμός ανοιχτής πόρτας

Η ένδειξη συναγερμού ανοιχτής πόρτας ενεργοποιείται με τον ήχο αν η πόρτα του ψυγείου παραμείνει ανοιχτή για 5 λεπ ή αν η πόρτα του καταψύκτη παραμείνει ανοιχτή για 80 δευτ.

Ο συναγερμός σταματά μόλις κλείσει η πόρτα. Πιάστε οποιοδήποτε κουμπί για να απενεργοποιήσετε τον ήχο.



Αν δεν πιάσετε κανένα κουμπί, ο ήχος απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 1 ώρα.

3.10 Κατάσταση ρύθμισης

Η λειτουργία ρύθμισης σας επιτρέπει να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε την

ένδειξη ECOMETER, να επαναφέρετε τις εργοστασιακές ρυθμίσεις της συσκευής και να αλλάξετε τις μονάδες θερμοκρασίας από °C σε °F.:

Ενεργοποίηση της λειτουργίας ρυθμίσεων

1. Πιάστε παρατεταμένα το κουμπί ECO για περίπου 3 δευτ. Στην οθόνη αναβοσβήνει η ένδειξη SE tt.
2. Μόλις ενεργοποιηθεί η λειτουργία Setting, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη PE On.

Πιάστε παρατεταμένα το κουμπί ECO για περίπου 3 δευτ για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία ρύθμισης.

Η λειτουργία ρύθμισης απενεργοποιείται αν δεν αλληλεπιδράσετε με το χειριστήριο για 60 δευτ.

Περιήγηση στη λειτουργία ρύθμισης

Πατήστε το κουμπί θερμοκρασίας του ψυγείου για να αλλάξετε την παράμετρο. Πατήστε το κουμπί θερμοκρασίας του καταψύκτη για να αλλάξετε την τιμή της παραμέτρου.

Οθόνη	Προεπιλεγμένες παράμετροι
PE On	Ένδειξη ECOMETER
tS On	Το κουμπί ακούγεται
CF °C	Μονάδες θερμοκρασίας
FS 03	Εργοστασιακές Ρυθμίσεις

ECOMETER ένδειξη

Για να ECOMETER ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία:

1. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία ρύθμισης.
2. Πατήστε το On μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη On για την ενεργοποιημένη ή OF για την απενεργοποιημένη ένδειξη ECOMETER .
3. Εξέλθετε από τη λειτουργία ρύθμισης.

Το κουμπί ακούγεται

Για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τους ήχους:

1. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία ρύθμισης.
2. Πατήστε το PE μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη tS. Πατήστε το On για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τους ήχους. Η ένδειξη θα αλλάξει σε On

για το ενεργοποιημένο ή OF για τους απενεργοποιημένους ήχους.

3. Εξέλθετε από τη λειτουργία ρύθμισης.

Μονάδες θερμοκρασίας

Για να αλλάξετε τη μονάδα θερμοκρασίας:

1. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία ρύθμισης.
2. Πατήστε το PE μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη CF και °C. Πατήστε την ένδειξη που δείχνει τη μονάδα για να επιλέξετε μεταξύ °C για βαθμούς Κελσίου και °F για Φαρενάιτ.
3. Εξέλθετε από τη λειτουργία ρύθμισης.

Εργοστασιακές Ρυθμίσεις

Αυτή η λειτουργία επαναφέρει κάθε ρύθμιση στις εργοστασιακές προεπιλεγμένες

ρυθμίσεις. Για να επαναφέρετε τις εργοστασιακές προεπιλεγμένες ρυθμίσεις:

1. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία ρύθμισης.
2. Πατήστε το PE μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη FS και 03. Πατήστε το 03 μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη 0h.

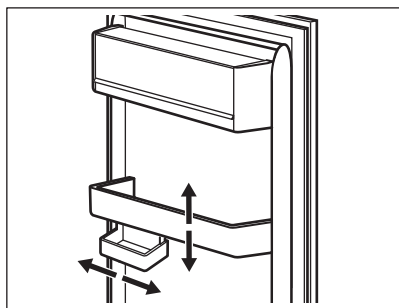
Η ένδειξη 0h εμφανίζεται να αναβοσβήνει FS και στη συνέχεια να είναι μόνιμα αναμμένη 03, γεγονός που υποδεικνύει ότι έχουν αποκατασταθεί οι εργοστασιακές ρυθμίσεις.

3. Εξέλθετε από τη λειτουργία ρύθμισης.

4. ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΧΡΗΣΗ

4.1 Τοποθέτηση των ραφιών της πόρτας

Για ευκολότερη αποθήκευση των τροφίμων, τα ράφια της πόρτας μπορούν να τοποθετηθούν σε διαφορετικά ύψη. Τραβήξτε το ράφι προς τα πάνω για να το επανατοποθετήσετε.



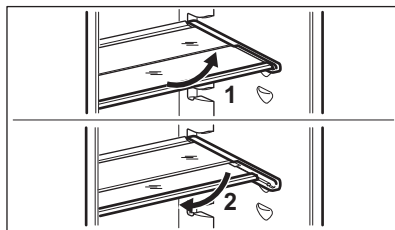
Αυτό το μοντέλο είναι εξοπλισμένο με ένα ευέλικτο δοχείο αποθήκευσης.

4.2 Κινητά ράφια

Τα τοιχώματα του ψυγείου διαθέτουν ράγες. Μπορείτε να αλλάξετε τη θέση των ραφιών.


Αυτή η συσκευή διαθέτει ένα εύκαμπτο ράφι. Το μπροστινό μισό μέρος του ραφιού μπορεί να τοποθετηθεί κάτω από το δεύτερο μισό:

1. Αφαιρέστε προσεκτικά το μπροστινό μισό μέρος.
2. Σύρετέ το στη χαμηλότερη ράγα και κάτω από το δεύτερο μισό.



Για να εξασφαλίσετε τη σωστή κυκλοφορία του αέρα, μη μετακινείτε το γυάλινο ράφι πάνω από το συρτάρι λαχανικών.

4.3 GreenZone θήκη

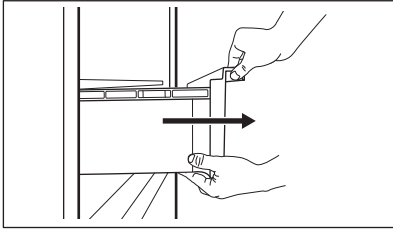
Το GreenZone είναι ένα συρόμενο συρτάρι με σήμανση  και βρίσκεται στο κάτω μέρος του θαλάμου του ψυγείου.

Διαθέτει σφράγιση που παρέχει τη βέλτιστη υγρασία στο εσωτερικό του συρταριού.

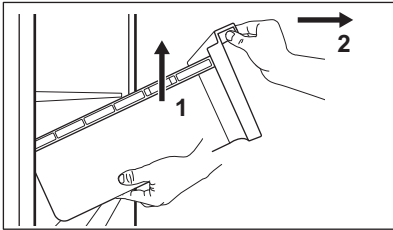
4.4 Αφαίρεση της θήκης GreenZone

1. Αδειάστε το συρτάρι.

2. Τραβήξτε έξω το συρτάρι από το ψυγείο.

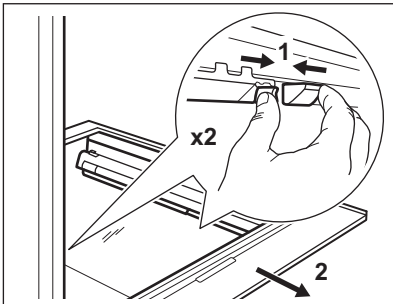


3. Ανασηκώστε το μπροστινό μέρος της θήκης.
4. Τραβήξτε το συρτάρι προς τα έξω ενώ τη σηκώνετε.



4.5 Αφαίρεση του γυάλινου καλύμματος των συρταριών

1. Απασφαλίστε τις πλευρικές λαβές από τις δύο πλευρές ταυτόχρονα.



2. Τραβήξτε το στήριγμα του γυάλινου ραφιού προς το μέρος σας.

4.6 Έλεγχος υγρασίας

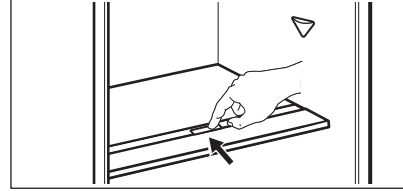
Το γυάλινο ράφι του συρταριού GreenZone είναι εξοπλισμένο με μια διάταξη που μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη διαχείριση της υγρασίας στο εσωτερικό του συρταριού.



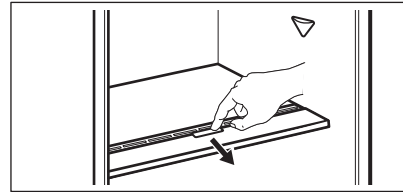
Μην τοποθετείτε τρόφιμα στη συσκευή ελέγχου υγρασίας.

Η θέση του ελέγχου υγρασίας εξαρτάται από τον τύπο και την ποσότητα των φρούτων και των λαχανικών:

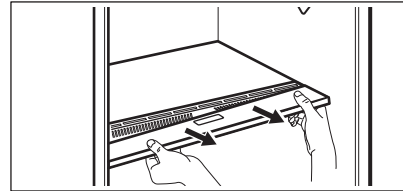
- Κλειστές σχισμές: συνιστάται για μικρότερες ποσότητες φρούτων και λαχανικών.



- Ανοιχτές σχισμές: συνιστάται για μεγαλύτερες ποσότητες φρούτων και λαχανικών.



Για να αφαιρέσετε τη συσκευή ελέγχου υγρασίας, ανοίξτε το συρτάρι κάτω από το γυάλινο ράφι και τραβήξτε έξω το κάλυμμα.



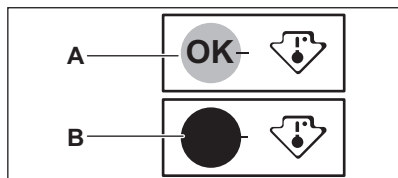
Μπορεί να προκληθεί συμπύκνωση στο συρτάρι GreenZone. Αφαιρέστε την με ένα μαλακό πανί.

4.7 Ένδειξη θερμοκρασίας

Υπάρχει ένδειξη θερμοκρασίας στο πλαϊνό τοίχωμα της συσκευής. Το σύμβολο υποδεικνύει την ψυχρότερη περιοχή του ψυγείου.

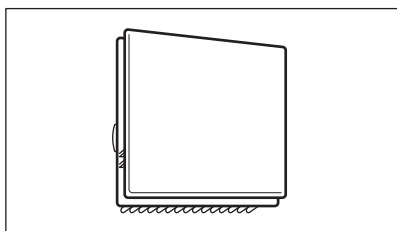
Εάν εμφανίζεται η ένδειξη OK (A), τοποθετήστε φρέσκα τρόφιμα στην περιοχή που υποδεικνύεται από το σύμβολο. Εάν όχι (B), περιμένετε τουλάχιστον 12 ώ και ελέγξτε ξανά.

Αν εξακολουθεί να μην εμφανίζεται η ένδειξη OK (B), ορίστε χαμηλότερη θερμοκρασία.



4.8 Ανεμιστήρας

Ο θάλαμος του ψυγείου διαθέτει ανεμιστήρα που επιτρέπει την ταχεία ψύξη των τροφίμων και διατηρεί ομοιόμορφη θερμοκρασία στον θάλαμο.



Ο ανεμιστήρας ενεργοποιείται αυτόματα όποτε χρειαστεί.

Για να ενεργοποιήσετε τον ανεμιστήρα χειροκίνητα, ανατρέξτε στην ενότητα «Λειτουργία Ανεμιστήρας».



Ο ανεμιστήρας λειτουργεί μόνο όταν η πόρτα είναι κλειστή.



Μην αφαιρείτε το κάλυμμα του ανεμιστήρα.

4.9 Φίλτρο CleanAir+

Στη συσκευή μπορεί να υπάρχει ένα φίλτρο άνθρακα CleanAir+ που παρέχεται από τον κατασκευαστή.

Το φίλτρο άνθρακα καθαρίζει τον αέρα στον θάλαμο του ψυγείου από τις οσμές, βελτιώνοντας την ποιότητα αποθήκευσης.

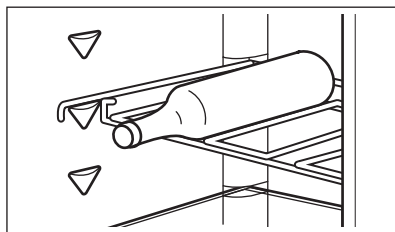
Κατά την παράδοση, το φίλτρο και η πλαστική του θήκη βρίσκονται σε πλαστική σακούλα (ανατρέξτε στην ενότητα «Εγκατάσταση και αντικατάσταση του CleanAir+ φίλτρου» στο κεφάλαιο «Φροντίδα και καθαρισμός» για την εγκατάσταση).

4.10 Ράφι μπουκαλιών

Τοποθετήστε τα μπουκάλια (με το άνοιγμα προς τα εμπρός) στο ήδη τοποθετημένο ράφι.



Τοποθετείτε μόνο κλειστά μπουκάλια στο ράφι.



4.11 Κατάψυξη φρέσκων τροφίμων

Χρησιμοποιήστε τον θάλαμο κατάψυκτη για την κατάψυξη φρέσκων τροφίμων και τη φύλαξη κατεψυγμένων τροφίμων και τροφίμων βαθιάς κατάψυξης για μεγάλο χρονικό διάστημα.

Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Extra Freeze τουλάχιστον 24 ώ πριν από την τοποθέτηση των τροφίμων προς κατάψυξη στον θάλαμο του καταψύκτη.

Αποθηκεύστε τα φρέσκα τρόφιμα ομοιόμορφα κατανεμημένα στον πρώτο από πάνω θάλαμο ή συρτάρι.

Μην υπερβαινείτε τη μέγιστη ποσότητα τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί χωρίς να προστεθούν άλλα φρέσκα τρόφιμα εντός 24 ώ (ανατρέξτε στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών).

Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία κατάψυξης, η συσκευή επιστρέφει αυτόματα στην προηγούμενη ρύθμιση θερμοκρασίας (βλ. «Λειτουργία Extra Freeze»).

Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα «Συμβουλές κατάψυξης».

4.12 Αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων

Όταν ενεργοποιείτε τη συσκευή για πρώτη φορά ή μετά από μια περίοδο μη λειτουργίας, ενεργοποιήστε τη λειτουργία Extra Freeze τουλάχιστον 3 ώ πριν τοποθετήσετε τα προϊόντα στον θάλαμο κατάψυξης.

Για να αποθηκεύσετε μεγάλες ποσότητες τροφίμων, αφαιρέστε τα συρτάρια και τοποθετήστε τα τρόφιμα απευθείας στα ράφια, σε απόσταση τουλάχιστον 15 mm από την πόρτα.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος με διάρκεια μεγαλύτερη από την τιμή που αναγράφεται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών στην ένδειξη "χρόνος ανόδου", τα αποψυγμένα τρόφιμα πρέπει να καταναλωθούν αμέσως. Ανατρέξτε στην ενότητα «Ειδοποίηση υψηλής θερμοκρασίας».

4.13 Παραγωγή πάγου

Αυτή η συσκευή είναι εφοδιασμένη με έναν ή περισσότερους δίσκους για να παρασκευάζετε παγάκια.



Μην χρησιμοποιείτε μεταλλικά εργαλεία για να αφαιρέσετε τους δίσκους από τον καταψύκτη.

5. ΥΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

5.1 Υποδείξεις για εξοικονόμηση ενέργειας

- Καταψύκτης: Η αρχική διαμόρφωση εξασφαλίζει την πιο αποδοτική χρήση ενέργειας.
- Ψυγείο: Η διαμόρφωση με τα συρτάρια στο κάτω μέρος της συσκευής και τα ράφια ομοίμορφα κατανεμημένα εξασφαλίζουν την πιο αποδοτική χρήση της ενέργειας. Η θέση των κάδων πόρτας δεν επηρεάζει την κατανάλωση ενέργειας.
- Μην ανοίγετε την πόρτα συχνά και μην την αφήνετε ανοιχτή για περισσότερο από ό,τι είναι απαραίτητο.
- Καταψύκτης: Όσο χαμηλότερη είναι η ρύθμιση θερμοκρασίας, τόσο υψηλότερη θα είναι η κατανάλωση ενέργειας.
- Ψυγείο: Μην ρυθμίζετε σε πολύ υψηλή θερμοκρασία εκτός αν αυτό είναι απαραίτητο λόγω των χαρακτηριστικών των τροφίμων.


- Αν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υψηλή, ο ρυθμιστής θερμοκρασίας έχει οριστεί σε χαμηλή θερμοκρασία και η συσκευή είναι πλήρως φορτωμένη, ο συμπιεστής ίσως λειτουργεί συνεχώς, προκαλώντας τη δημιουργία πάγου στον εξαμιστήρα. Σε αυτή την περίπτωση, θέστε τον ρυθμιστή θερμοκρασίας σε υψηλότερη θερμοκρασία ώστε να είναι δυνατή η αυτόματη απόψυξη.
- Μην καλύπτετε τις γρίλιες ή τις οπές εξαερισμού.
- Βεβαιωθείτε ότι τα τρόφιμα εντός της συσκευής επιτρέπουν την κυκλοφορία αέρα από τις οπές στο πίσω εσωτερικό μέρος της συσκευής.

5.2 Συμβουλές κατάψυξης

- Μην καταψύχετε μπουκάλια ή κουτάκια με υγρά και ιδιαίτερα ποτά που περιέχουν διοξείδιο του άνθρακα. Μπορεί να εκραγούν κατά την κατάψυξη.

- Μην τοποθετείτε ζεστά φαγητά στον θάλαμο του καταψύκτη.
- Μην τοποθετείτε φρέσκα μη κατεψυγμένα τρόφιμα απευθείας δίπλα σε ήδη κατεψυγμένα τρόφιμα.
- Μην τρώτε παγάκια, πάγο ή γρανίτες αμέσως μόλις τα βγάλετε από τον καταψύκτη για να αποφύγετε το κρουπάγημα.
- Μην καταψύχετε πάλι αποψυγμένα φαγητά.

5.3 Υποδείξεις για αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων

- Ο θάλαμος του καταψύκτη είναι σηματοδοτημένος με το σύμβολο .
- Μια καλή ρύθμιση θερμοκρασίας που διασφαλίζει τη διατήρηση των κατεψυγμένων τροφίμων είναι μια θερμοκρασία χαμηλότερη ή ίση με -18°C .
- Μια υψηλότερη ρύθμιση θερμοκρασίας εντός της συσκευής μπορεί να οδηγήσει σε μικρότερη διάρκεια ζωής των τροφίμων.
- Ολόκληρος ο θάλαμος καταψύκτη είναι κατάλληλος για την αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων.
- Αφήστε αρκετό χώρο γύρω από τα τρόφιμα ώστε να κυκλοφορεί ελεύθερα ο αέρας.

5.4 Διάρκεια ζωής τροφίμων για τον θάλαμο καταψύκτη

Τύπος φαγητού	Διάρκεια ζωής (μήνες)
Ψωμί	3
Φρούτα (εκτός εσπεριδοειδών)	6 - 12
Λαχανικά	8 - 10
Περισεύματα φαγητού χωρίς κρέας	1 - 2
Γαλακτοκομικά:	
Βούτυρο	6 - 9
Μαλακό τυρί (π.χ. μοσαρέλα)	3 - 4
Σκληρό τυρί (π.χ. παρμεζάνα, τσένταρ)	6
Θαλασσινά:	
Λιπαρά ψάρια (π.χ. σολομός, σκουμπρί)	2 - 3

Τύπος φαγητού	Διάρκεια ζωής (μήνες)
Ψαριά χωρίς λίπος (π.χ. μπακαλιάρος, γλώσσα)	4 - 6
Γαρίδες	12
Καθαρισμένα οστρακοειδή και μύδια	3 - 4
Μαγειρεμένα ψάρια	1 - 2
Κρέας:	
Πουλερικά	9 - 12
Βοδινό	6 - 12
Χοιρινό	4 - 6
Αρνί	6 - 9
Λουκάνικο	1 - 2
Ζαμπόν	1 - 2
Περισεύματα φαγητού με κρέας	2 - 3

5.5 Συμβουλές για την ψύξη των τροφίμων



Ο θάλαμος φρέσκων τροφίμων είναι ο χώρος πάνω από το συρτάρι GreenZone.

- Μια καλή ρύθμιση θερμοκρασίας που διασφαλίζει τη διατήρηση των φρέσκων τροφίμων είναι μια θερμοκρασία χαμηλότερη ή ίση με $+4^{\circ}\text{C}$.
- Χρησιμοποιείτε πάντα κλειστά δοχεία για τα υγρά και για τα τρόφιμα ώστε να αποφύγετε γεύσεις ή οσμές στον θάλαμο.
- Για να αποφύγετε την ανάμιξη οσμών μεταξύ μαγειρεμένων και ωμών τροφίμων, καλύπτετε τα μαγειρεμένα τρόφιμα και χωρίζετε τα από τα ωμά.
- Τυλίξτε και τοποθετήστε το κρέας στο γυάλινο ράφι πάνω από το συρτάρι λαχανικών.
- Αποψύξτε τα τρόφιμα στο εσωτερικό του ψυγείου.
- Μην τοποθετείτε ζεστά φαγητά εντός της συσκευής.
- Καθαρίστε τα φρούτα και τα λαχανικά και τοποθετήστε τα σε ένα ειδικό συρτάρι (συρτάρι λαχανικών).

- Μη φυλάσσετε εξωτικά φρούτα στο ψυγείο.
- Μη φυλάσσετε λαχανικά όπως ντομάτες, πατάτες, κρεμμύδια και σκόρδο στο ψυγείο.

- Κλείστε τα μπουκάλια πριν τα τοποθετήσετε στο ψυγείο.
- Ενεργοποιήστε τον ανεμιστήρα για να επιταχύνετε την ψύξη των τροφίμων.

6. ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

6.1 Καθαρισμός του εσωτερικού

Πριν από την πρώτη χρήση, καθαρίστε το εσωτερικό και όλα τα εξαρτήματα με χλιαρό νερό και ουδέτερο σαπούνι και, στη συνέχεια, στεγνώστε.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Τα αξεσουάρ και τα εξαρτήματα της συσκευής δεν είναι κατάλληλα για πλύσιμο σε πλυντήριο πιάτων.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Καθαρίστε το χειριστήριο με ένα υγρό πανί. Μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά. Σκουπίστε το χειριστήριο με ένα μαλακό πανί.

6.2 Περιοδικός καθαρισμός

Καθαρίζετε τακτικά τον εξοπλισμό:

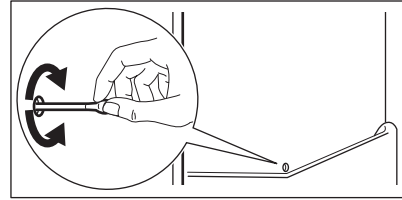
- Καθαρίστε το εσωτερικό και τα αξεσουάρ με χλιαρό νερό και ουδέτερο σαπούνι. Ξεπλύνετε και σκουπίστε τα για να στεγνώσουν.
- Σκουπίζετε τακτικά τα λάστιχα της πόρτας.

6.3 Απόψυξη του ψυγείου

Ο πάγος εξαλείφεται αυτόματα από τον εξαεμιστήρα του θαλάμου του ψυγείου κατά τη διάρκεια της κανονικής χρήσης. Το νερό της απόψυξης αποστραγγίζεται μέσω μιας σκάφης σε ένα ειδικό δοχείο όπου εξατμίζεται.

Καθαρίζετε τακτικά την οπή αποστράγγισης του νερού απόψυξης στο μέσο του καναλιού του θαλάμου ψυγείου.

Χρησιμοποιήστε τον καθαριστή σωλήνων που παρέχεται με τη συσκευή.



6.4 Απόψυξη του καταψύκτη

Ο θάλαμος του καταψύκτη δεν περιέχει πάγο. Δεν υπάρχει συσσώρευση πάγου στα εσωτερικά τοιχώματα ή στα τρόφιμα, όταν η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία.

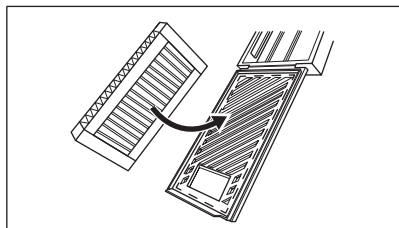
6.5 Εγκατάσταση και αντικατάσταση του CleanAir+ φίλτρου



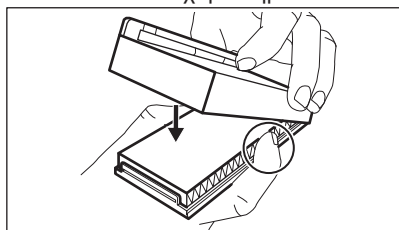
Χειριστείτε προσεκτικά το φίλτρο αέρα για να μην γρατζουνίσετε την επιφάνειά του. Κατά την παράδοση, το φίλτρο άνθρακα βρίσκεται σε πλαστική σακούλα για τη διατήρηση της άριστης απόδοσης.

Τοποθετήστε το φίλτρο αέρα πριν ενεργοποιήσετε τη συσκευή.

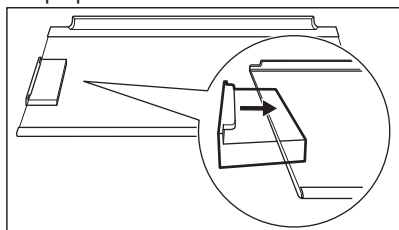
1. Ανοίξτε το πλαστικό περίβλημα και τοποθετήστε την πτυχωτή επιφάνεια στη σχάρα, τοποθετώντας το φίλτρο μέσα στην επισημασμένη περιοχή της επιφάνειας με τη σχάρα.



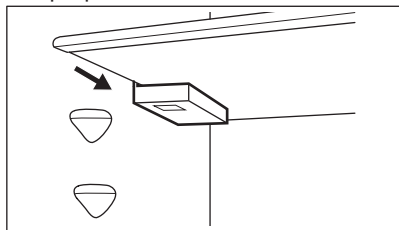
2. Πιέστε το φίλτρο προς τα κάτω ενώ κλείνετε το πλαστικό περίβλημα μέχρι να ακούσετε ένα χαρακτηριστικό κλικ.



3. Αφαιρέστε το επάνω γυάλινο ράφι από τον θάλαμο του ψυγείου. Τοποθετήστε το πλαστικό περίβλημα με το φίλτρο αέρα στην αριστερή πλευρά του γυάλινου ραφίου.

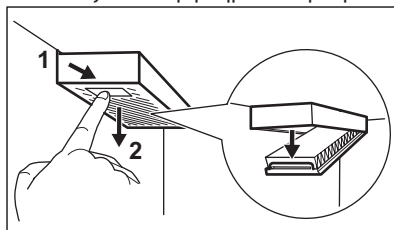


4. Τοποθετήστε το γυάλινο ράφι πίσω στον θάλαμο του ψυγείου. Μην χτυπάτε το φίλτρο.

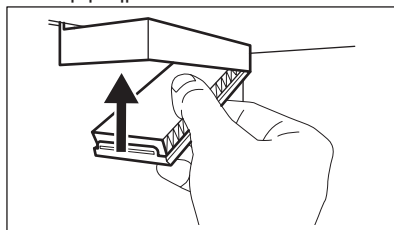


Αντικατάσταση του φίλτρου αέρα

1. Ανοίξτε το περίβλημα του φίλτρου.



2. Αφαιρέστε το χρησιμοποιημένο φίλτρο αέρα.
3. Εισαγάγετε το νέο φίλτρο αέρα στο περίβλημα και κλείστε το.



Αντικαθιστάτε το φίλτρο αέρα κάθε 6 μήνες.



Το φίλτρο αέρα είναι αναλώσιμο αξεσουάρ και ως τέτοιο δεν καλύπτεται από την εγγύηση. Μπορείτε να προμηθευτείτε νέα φίλτρα αέρα από τον τοπικό σας αντιπρόσωπο.

6.6 Περίοδος εκτός λειτουργίας

Όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, λαμβάνετε τις ακόλουθες προφυλάξεις:

1. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος.
2. Αφαιρέστε όλα τα τρόφιμα.
3. Καθαρίστε τη συσκευή και όλα τα αξεσουάρ.
4. Αφήστε τις πόρτες ανοιχτές για να αποτρέψετε τη δημιουργία δυσάρεστων οσμών.

7. ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

7.1 Τι να κάνετε αν...

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή δεν λειτουργεί.	Η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.	Ενεργοποιήστε τη συσκευή.
	Το φιλς τροφοδοσίας δεν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα σωστά.	Συνδέστε το φιλς τροφοδοσίας στην πρίζα σωστά.
	Δεν υπάρχει τάση στην πρίζα.	Συνδέστε μια διαφορετική ηλεκτρική συσκευή στην πρίζα. Επικοινωνήστε με έναν επαγγελματία ηλεκτρολόγο.
Η συσκευή κάνει θόρυβο.	Η συσκευή δεν στηρίζεται σωστά.	Ελέγξτε εάν η συσκευή είναι σταθερή.
Είναι ενεργοποιημένος ένας ηχητικός ή οπτικός συναγερμός.	Ο θάλαμος τέθηκε πρόσφατα σε λειτουργία.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Ειδοποίηση υψηλής θερμοκρασίας» ή «Συναγερμός ανοιχτής πόρτας».
	Η θερμοκρασία στη συσκευή είναι υπερβολικά υψηλή.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Ειδοποίηση υψηλής θερμοκρασίας» ή «Συναγερμός ανοιχτής πόρτας».
	Η πόρτα έχει μείνει ανοιχτή.	Κλείστε την πόρτα.
Ο συμπιεστής λειτουργεί συνεχώς.	Η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί σωστά.	Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Πίνακας ελέγχου».
	Τοποθετήσατε ταυτόχρονα πολύ φαγητό.	Περιμένετε μερικές ώρες και, στη συνέχεια, ελέγξτε ξανά τη θερμοκρασία.
	Η θερμοκρασία δωματίου είναι υπερβολικά υψηλή.	Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Εγκατάσταση».
	Τα τρόφιμα που τοποθετήθηκαν στη συσκευή ήταν πολύ ζεστά.	Αφήστε τα τρόφιμα να κρυώσουν σε θερμοκρασία δωματίου πριν τα αποθηκεύσετε.
	Η πόρτα δεν έχει κλείσει σωστά.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Κλείσιμο της πόρτας».
	Η λειτουργία Extra Freeze είναι ενεργοποιημένη.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Λειτουργία Extra Freeze».
	Η λειτουργία Extra Cool είναι ενεργοποιημένη.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Λειτουργία Extra Cool».
Ο συμπιεστής δεν ξεκινά αμέσως μετά το πάτημα του «Extra Freeze» ή του «Extra Cool», ή μετά από την αλλαγή της θερμοκρασίας.	Ο συμπιεστής ξεκινά μετά από μια χρονική περίοδο.	Αυτό είναι φυσιολογικό, δεν παρουςιάστηκαν σφάλματα.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η πόρτα δεν είναι σωστά ευθυγραμμισμένη ή παρεμβαίνει στη γρίλια εξαερισμού.	Η συσκευή δεν είναι οριζοντιωμένη.	Ανατρέξτε στις οδηγίες εγκατάστασης.
Η πόρτα δεν ανοίγει εύκολα.	Προσπαθήσατε να ανοίξετε πάλι την πόρτα αμέσως μετά το κλείσιμό της.	Περιμένετε μερικά δευτερόλεπτα από το κλείσιμο της πόρτας και ανοίξτε την πάλι.
Ο λαμπτήρας δεν λειτουργεί.	Ο λαμπτήρας βρίσκεται σε λειτουργία κατάστασης αναμονής.	Κλείστε και ανοίξτε την πόρτα.
	Ο λαμπτήρας είναι ελαττωματικός.	Επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.
Υπάρχει υπερβολικά πολύς πάγος.	Η πόρτα δεν έχει κλείσει σωστά.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Κλείσιμο της πόρτας».
	Τα λάστιχα στεγανοποίησης έχουν παραμορφωθεί ή είναι βρώμικα.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Κλείσιμο της πόρτας».
	Τα τρόφιμα δεν είναι σωστά συσκευασμένα.	Τυλίξτε σωστά τα τρόφιμα.
	Η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί σωστά.	Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Πίνακας ελέγχου».
	Η συσκευή είναι πλήρως φορτωμένη και έχει ρυθμιστεί στη χαμηλότερη θερμοκρασία.	Ρυθμίστε μια υψηλότερη θερμοκρασία. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Πίνακας ελέγχου».
	Η ρυθμισμένη θερμοκρασία στη συσκευή είναι πολύ χαμηλή και η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι πολύ υψηλή.	Ρυθμίστε μια υψηλότερη θερμοκρασία. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Πίνακας ελέγχου».
Τρέχει νερό στην πίσω πλάκα του ψυγείου.	Κατά τη διάρκεια της αυτόματης διαδικασίας απόψυξης, ο πάγος λιώνει στην πίσω πλάκα.	Αυτό είναι σωστό.
Υπάρχει πολύ συμπυκνωμένο νερό στο εσωτερικό του ψυγείου.	Η πόρτα ανοιγόταν πολύ συχνά.	Ανοίγετε την πόρτα μόνο όταν είναι απαραίτητο.
	Η πόρτα δεν είχε κλείσει εντελώς.	Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα έχει κλείσει εντελώς.
	Τα αποθηκευμένα τρόφιμα δεν ήταν συσκευασμένα.	Τυλίγετε τα τρόφιμα σε κατάλληλη συσκευασία προτού τα αποθηκεύσετε στη συσκευή.
	Αυτό είναι φυσιολογικό που μπορεί να σχηματιστεί κατά τη διάρκεια του καλοκαιριού και του φθινοπώρου περισσότερη συμπύκνωση λόγω της αυξημένης υγρασίας του αέρα και των τροφίμων. Το ψυγείο δεν παράγει υγρασία. Μετά από αυτό το διάστημα, η υγρασία στο ψυγείο μειώνεται αυτόματα.	Το καλοκαίρι και το φθινόπωρο, ρυθμίστε τη θερμότερη θερμοκρασία στο ψυγείο (περίπου 6-7°C).
Υπάρχουν σταγόνες νερού στα γυάλινα ράφια.	Υπάρχει υπερβολική υγρασία στο εσωτερικό του ψυγείου.	Σκουπίστε τα γυάλινα ράφια με ένα πανί για να αφαιρέσετε τις σταγόνες νερού.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Τρέχει νερό μέσα στο ψυγείο.	Υπάρχουν τρόφιμα που εμποδίζουν τη ροή του νερού στον συλλέκτη νερού.	Βεβαιωθείτε ότι τα τρόφιμα δεν ακουμπούν στην πίσω πλάκα.
	Η έξοδος νερού είναι φραγμένη.	Καθαρίστε την έξοδο νερού.
Τρέχει νερό στο δάπεδο.	Η έξοδος του νερού τήξης δεν είναι συνδεδεμένη στον δίσκο εξάτμισης πάνω από τον συμπιεστή.	Προσαρτήστε την έξοδο του νερού τήξης στον δίσκο εξάτμισης.
Δεν μπορεί να οριστεί θερμοκρασία.	Η Extra Freeze λειτουργία ή η Extra Cool λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.	Απενεργοποιήστε τη Extra Freeze λειτουργία ή Extra Cool τη λειτουργία χειροκίνητα ή περιμένετε μέχρι να απενεργοποιηθεί αυτόματα. Ανατρέξτε στην ενότητα «Λειτουργία Extra Freeze» ή τη «Λειτουργία Extra Cool».
Η θερμοκρασία στη συσκευή είναι πολύ χαμηλή/πολύ υψηλή.	Η θερμοκρασία δεν έχει ρυθμιστεί σωστά.	Ρυθμίστε υψηλότερη/χαμηλότερη θερμοκρασία.
	Η πόρτα δεν έχει κλείσει σωστά.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Κλείσιμο της πόρτας».
	Το φαγητό είναι πολύ ζεστό.	Αφήστε τα τρόφιμα να κρυώσουν πριν τα αποθηκεύσετε.
	Τα πολλά τρόφιμα αποθηκεύονται ταυτόχρονα.	Αποθηκεύστε λιγότερα τρόφιμα ταυτόχρονα.
	Ανοίγετε πολύ συχνά την πόρτα.	Ανοίγετε την πόρτα μόνο όταν είναι απαραίτητο.
	Η λειτουργία Extra Freeze είναι ενεργοποιημένη.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Λειτουργία Extra Freeze».
	Η λειτουργία Extra Cool είναι ενεργοποιημένη.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Λειτουργία Extra Cool».
	Δεν κυκλοφορεί κρύος αέρας στη συσκευή.	Βεβαιωθείτε ότι κυκλοφορεί κρύος αέρας στη συσκευή. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Υποδείξεις και συμβουλές».
dE on εμφανίζεται στην οθόνη.	Η συσκευή βρίσκεται σε κατάσταση επίδειξης.	Πίεστε παρατεταμένα τα κουμπιά Extra Cool και ECO για περίπου 10 δευτ μέχρι να ακούσετε 3 σύντομα ηχητικά σήματα.
Εμφανίζεται το σύμβολο Er CE και η ένδειξη συναγερμού είναι αναμμένη.	Πρόβλημα επικοινωνίας.	Επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις. Το σύστημα ψύξης θα συνεχίσει να διατηρεί τα τρόφιμα κρύα, αλλά δεν θα είναι δυνατή η ρύθμιση της θερμοκρασίας.
Τα Er t1 Er t3 ή Er t5 και η τρέχουσα ρύθμιση εμφανίζονται εναλλάξ για 5 δευτ και η ένδειξη συναγερμού είναι αναμμένη.	Πρόβλημα αισθητήρα θερμοκρασίας.	Επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις. Το σύστημα ψύξης θα συνεχίσει να διατηρεί τα τρόφιμα κρύα, αλλά δεν θα είναι δυνατή η ρύθμιση της θερμοκρασίας.



Εάν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.

7.2 Αντικατάσταση του λαμπτήρα

Για την αντικατάσταση του λαμπτήρα, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.

7.3 Κλείσιμο της πόρτας

1. Καθαρίστε τα λάστιχα της πόρτας.
2. Για να ρυθμίσετε την πόρτα, ανατρέξτε στις οδηγίες εγκατάστασης.
3. Για να αντικαταστήσετε τα ελαττωματικά λάστιχα της πόρτας, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.

8. ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

Τα τεχνικά στοιχεία αναγράφονται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών στην εσωτερική πλευρά της συσκευής, καθώς και στην ετικέτα κατανάλωσης ενέργειας.

Ο κωδικός QR στην ετικέτα κατανάλωσης ενέργειας που παρέχεται με τη συσκευή παρέχει έναν διαδικτυακό σύνδεσμο με πληροφορίες σχετικές με την απόδοση της συσκευής στη βάση δεδομένων EPREL της ΕΕ. Κρατήστε την ετικέτα κατανάλωσης ενέργειας μαζί με το εγχειρίδιο χρήστη και όλα τα άλλα έγγραφα που παρέχονται με τη συσκευή.

Μπορείτε επίσης να βρείτε τις ίδιες πληροφορίες στο EPREL, χρησιμοποιώντας τον σύνδεσμο <https://eprel.ec.europa.eu> και το όνομα μοντέλου και τον κωδικό προϊόντος που θα βρείτε στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών της συσκευής.

Ανατρέξτε στον σύνδεσμο www.theenergylabel.eu για λεπτομέρειες σχετικά με την ετικέτα κατανάλωσης ενέργειας.

9. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΙΔΡΥΜΑΤΑ ΔΟΚΙΜΩΝ

Η εγκατάσταση και προετοιμασία της συσκευής για οποιαδήποτε πιστοποίηση EcoDesign θα συμμορφώνεται με το πρότυπο EN 62552 (EU). Οι απαιτήσεις εξαερισμού, οι διαστάσεις εσοχής και οι ελάχιστες αποστάσεις του πίσω μέρους θα είναι όπως

αναφέρονται σε αυτό το Εγχειρίδιο Χρήστη στο κεφάλαιο «Εγκατάσταση». Επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή για περαιτέρω πληροφορίες, συμπεριλαμβανομένων των σχεδίων φορτίου.

10. ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ

Ανακυκλώστε τα υλικά που φέρουν το σύμβολο . Τοποθετήστε τα υλικά συσκευασίας σε κατάλληλα δοχεία για ανακύκλωση. Συμβάλετε στην προστασία του περιβάλλοντος και της ανθρώπινης υγείας ανακυκλώνοντας τις άχρηστες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές. Μην απορρίπτετε με

τα οικιακά απορρίμματα συσκευές που φέρουν το σύμβολο . Επιστρέψτε το προϊόν στην τοπική σας μονάδα ανακύκλωσης ή επικοινωνήστε με τη δημοτική αρχή.

Bine ați venit la Electrolux! Vă mulțumim pentru că ați ales produsul nostru.



A găsi sfaturi privind utilizarea, broșuri, informații pentru depanare, service și reparații:
www.electrolux.com/support

Ne rezervăm dreptul asupra efectuării de modificări.

CUPRINS

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA.....	22
2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ.....	24
3. PANOU DE COMANDĂ.....	27
4. UTILIZARE ZILNICĂ.....	29
5. SFATURI UTILE.....	32
6. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA.....	34
7. DEPANARE.....	35
8. DATE TEHNICE.....	38
9. INFORMAȚII PENTRU INSTITUȚIILE DE TESTARE.....	39
10. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL.....	39

1. ⚠ INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA

Înainte de instalarea și de utilizarea aparatului, citiți cu atenție instrucțiunile furnizate. Producătorul nu este responsabil pentru eventuale vătămări sau pagube rezultate din instalarea sau utilizarea incorectă. Păstrați permanent instrucțiunile într-un loc sigur și accesibil pentru consultare ulterioară.

1.1 Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile

- Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta mai mare de 8 ani, de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de persoanele fără cunoștințele necesare sau experiență doar sub supraveghere sau după o scurtă instruire care să le ofere informațiile necesare despre utilizarea în siguranță a aparatului și care să le permită să înțeleagă pericolele la care se expun. Copiilor cu vârsta cuprinsă între 3 și 8 ani și persoanelor cu dizabilități foarte extinse și complexe li se permite să încarce și să descarce aparatul, cu condiția să fi fost

instruiți în mod corespunzător. Copiii cu vârsta mai mică de 3 ani nu trebuie lăsați să se apropie de aparat dacă nu sunt supravegheați permanent.

- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul
- Copiii nu vor realiza operațiunile de curățare sau de întreținere care revin utilizatorului aparatului fără a fi supravegheați.
- Nu lăsați ambalajele la îndemâna copiilor și aruncați-le conform reglementărilor.

1.2 Informații generale despre siguranță

- Acest aparat este destinat numai pentru depozitarea alimentelor și a băuturilor.
- Acest aparat este proiectat pentru utilizarea în locuințe individuale la interior
- Acest aparat electrocasnic poate fi utilizat în birouri, camere de oaspeți, camere de oaspeți cu paturi și mic dejun, case de oaspeți în cadrul fermelor și alte spații de cazare similare, în care această utilizare nu depășește (media) nivelurile de utilizare domestică.
- Pentru a evita contaminarea alimentelor, respectați următoarele instrucțiuni:
 - nu deschideți ușa pentru perioade mari de timp;
 - curățați cu regularitate suprafețele care au intrat în contact cu alimentele și sistemele de scurgere accesibile;
 - păstrați carnea și peștele nepreparate în recipiente adecvate în frigider pentru a nu intra în contact sau a se scurge pe alte alimente.
- **AVERTISMENT:** Asigurați-vă că nu există obstrucții pe deschiderile pentru ventilație din carcasa aparatului sau din structura în care este încorporat.
- **AVERTISMENT:** Nu utilizați dispozitive mecanice sau alte mijloace pentru a accelera procesul de dezghețare, altele decât cele recomandate de producător.
- **AVERTISMENT:** Nu deteriorați circuitul agentului frigorific.

- **AVERTISMENT:** Nu utilizați aparate electrice în interiorul compartimentelor de depozitare a alimentelor ale aparatului, decât dacă sunt de tipul recomandat de producător.
- Nu folosiți apă pulverizată și aparatul de curățat cu abur pentru curățarea aparatului.
- Curățați aparatul cu o lavetă moale și umedă. Utilizați numai detergenți neutri. Nu folosiți niciun produs abraziv, burete abraziv, solvent sau obiect metalic.
- Atunci când aparatul este gol pentru o perioadă mare de timp, opriți-l, dezghețați-l, spălați-l, uscați-l și lăsați ușa deschisă pentru a preveni formarea de mucegai în aparat.
- Nu depozitați în acest aparat substanțe explozive, cum ar fi recipiente cu aerosoli cu un combustibil inflamabil.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, centrul de service autorizat sau persoane cu o calificare similară pentru a se evita orice pericol.

2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

2.1 Instalarea

AVERTISMENT!

Doar o persoană calificată trebuie să instaleze acest aparat.

- Îndepărtați toate ambalajele.
- Dacă aparatul este deteriorat, nu îl instalați sau utilizați.
- Nu folosiți aparatul înainte de a-l instala în structura încastrată din cauza îngrijorărilor privind siguranța.
- Urmați instrucțiunile separate pentru instalarea aparatului și inversarea deschiderii ușii, disponibile pe site-ul nostru web.
- Aveți întotdeauna grijă când mutați aparatul deoarece acesta este greu. Folosiți întotdeauna mănuși de protecție și încălțăminte închisă.
- Asigurați-vă că aerul poate circula în jurul aparatului.
- După prima instalare sau după inversarea ușii, așteptați cel puțin 4 ore înainte de a conecta aparatul la sursa de curent. Acest lucru permite uleiului să curgă înapoi în compresor.
- Înainte de a efectua orice operație asupra aparatul (de ex. inversarea deschiderii ușii), scoateți ștecherul din priză.
- Nu instalați aparatul aproape de radiatoare sau aragaze, cuptoare sau plite, cu excepția cazului în care se specifică altfel în instrucțiunile de instalare.
- Nu expuneți aparatul la precipitații.
- Nu instalați aparatul în lumina directă a soarelui.
- Nu instalați acest aparat în zonele cu umiditate ridicată sau prea reci.
- Când mutați aparatul, ridicați din partea frontală pentru a evita zgârierea podelei.
- Protejați podeaua de zgârieturi atunci când inversați deschiderea ușii aparatului.

- Aparatul conține un săculeț de sicativ. Acesta nu este o jucărie. Nu este nici aliment. A se arunca imediat.

2.2 Conexiunea la rețeaua electrică

AVERTISMENT!

Pericol de incendiu și electrocutare.

AVERTISMENT!

Atunci când amplasați aparatul, asigurați-vă că nu blocați sau deteriorați cablul de alimentare.

AVERTISMENT!

Nu utilizați adaptoare multiple și cabluri prelungitoare.

- Asigurați-vă că parametrii de pe plăcuța cu date tehnice sunt compatibili cu valorile nominale ale sursei de alimentare.
- Aparatul trebuie legat la o priză cu împământare.
- Utilizați întotdeauna o priză cu protecție (împământare) contra electrocutării, montată corect.
- Dacă priza de alimentare nu este împământată, conectați aparatul la o împământare separată în conformitate cu reglementările în vigoare, consultând un electrician calificat.
- Ai grijă să nu deteriorezi componentele electrice (de ex. ștecherul, cablul de alimentare, compresorul). Contactați Centrul de service autorizat sau un electrician pentru a schimba componentele electrice.
- Cablul de alimentare trebuie să rămână sub nivelul ștecherului.
- Introduceți ștecherul în priză numai după încheierea procedurii de instalare. Asigurați accesul la priză după instalare.
- Nu trageți de cablul de alimentare pentru a scoate din priză aparatul. Trageți întotdeauna de ștecher.

2.3 Utilizarea

AVERTISMENT!

Pericol de vătămare, arsuri, electrocutare sau incendiu.



Aparatul conține gaz inflamabil, izobutan (R600a), un gaz natural cu un nivel ridicat de compatibilitate cu mediul. Aveți grijă să nu deteriorați circuitul agentului frigorific care conține izobutan.

- Nu modificați specificațiile acestui aparat.
- Orice utilizare a produsului încorporat ca element de sine stătător este strict interzisă.
- Acest aparat este conceput pentru a fi folosit la o temperatură a mediului cu valori între 10°C și 43°C. Intervalul de temperatură specificat garantează funcționarea corectă a aparatului.
- Nu introduceți aparate electrice (de ex., aparate de făcut înghețată) în aparat, decât dacă acest lucru este indicat de producător.
- Dacă circuitul agentului frigorific este deteriorat, asigurați-vă că nu există flăcări și surse de aprindere în cameră. Aerisiți încăperea.
- Nu permiteți ca articolele fierbinți să atingă piesele din plastic ale aparatului.
- Nu puneți băuturi răcoritoare în compartimentul congelator. Acest lucru va crea presiune pe recipientul pentru băuturi.
- Nu introduceți gaz și lichide inflamabile în aparat.
- Produsele inflamabile sau obiectele umezite cu produse inflamabile nu trebuie introduse în aparat, nici puse alături sau deasupra acestuia.
- Nu atingeți compresorul sau condensatorul. Sunt fierbinți.
- Nu scoateți și nu atingeți articolele din compartimentul congelator dacă aveți mâinile umede sau ude.
- Nu congelați din nou alimentele care au fost decongelate.
- Respectați instrucțiunile de păstrare de pe ambalajul preparatelor congelate.
- Împachetați alimentele în orice material care intră în contact cu alimentele înainte de a le pune în compartimentul congelator.
- Nu permiteți alimentelor să intre în contact cu pereții interiori ai compartimentelor aparatului.

2.4 Iluminare interioară

AVERTISMENT!

Pericol de electrocutare.

- Acest produs conține una sau mai multe surse de lumină din clasa de eficiență energetică F.
- Referitor la becul (becurile) din acest produs și becurile de schimb vândute separat: Aceste becuri sunt concepute pentru a suporta situațiile fizice extreme din aparatele electrocasnice, cum ar fi cele de temperatură, vibrație, umiditate sau au rolul de a semnaliza informații privitoare la starea operațională a aparatului. Acestea nu sunt destinate utilizării în alte aplicații și nu sunt adecvate pentru iluminarea camerelor din locuință.

2.5 Îngrijire și curățare

AVERTISMENT!

Pericol de vătămare personală sau deteriorare a aparatului.

- Înainte de a efectua operațiunile de întreținere, dezactivați aparatul și scoateți ștecherul din priză.
- Acest aparat conține hidrocarburi în unitatea de răcire. Numai o persoană calificată trebuie să efectueze întreținerea și reîncărcarea unității.
- Verificați periodic evacuarea aparatului și, dacă este necesar, curățați-l. Dacă evacuarea este blocată, se acumulează apă decongelată la baza aparatului.

2.6 Serviciul de asistență tehnică

- Pentru a repara aparatul contactați Centrul de service autorizat. Utilizați doar piese de schimb originale.

- Rețineți că reparațiile făcute în regie proprie sau care nu sunt făcute de profesioniști pot afecta siguranța și pot anula garanția.
- Următoarele piese de schimb sunt disponibile timp de cel puțin 7 ani după ce modelul nu mai este produs: termostate, senzori de temperatură, plăci cu circuite imprimate, surse de lumină, mânere de ușă, balamale de ușă, tăvi și coșuri. Garniturile ușii sunt disponibile timp de cel puțin 10 ani după ce modelul a fost întrerupt. Durata poate fi mai mare în țara dvs. Pentru mai multe informații, vă rugăm să vizitați site-ul nostru web.
- Rețineți că unele piese de schimb sunt disponibile doar la reparatorii profesioniști și nu toate piesele de schimb sunt relevante pentru toate modelele.

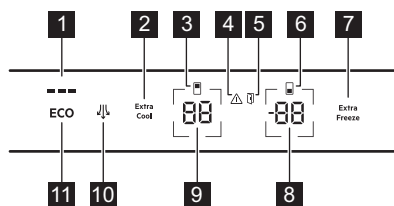
2.7 Gestionarea deșeurilor după încheierea ciclului de viață al aparatului

AVERTISMENT!

Pericol de rănire sau sufocare.

- Deconectați aparatul de la sursa de alimentare electrică.
- Tăiați cablul electric și îndepărtați-l.
- Scoateți ușa pentru a preveni închiderea copiilor sau a animalelor de companie în aparat.
- Circuitul frigorific și materialele de izolare a acestui aparat nu afectează stratul de ozon.
- Spuma izolatoare conține gaze inflamabile. Contactați autoritatea locală pentru informații privind aruncarea adecvată a acestui aparat.
- Nu deteriorați partea unității de răcire apropiată de schimbătorul de căldură.

3. PANOU DE COMANDĂ



- 1 Indicator ECOMETER
- 2 butonul / indicatorul Extra Cool
- 3 Indicator compartiment frigider
- 4 Indicator alarmă
- 5 Indicator alarmă ușă deschisă
- 6 Indicator compartiment congelator
- 7 butonul / indicatorul Extra Freeze
- 8 Buton / indicator temperatură congelator
- 9 Buton / indicator temperatură frigider
- 10 butonul / indicatorul Ventilator
- 11 Buton ECO

3.1 Pornirea/Oprirea

Porniți

Conectați ștecherul în priză.

Pentru a selecta o altă temperatură, consultați „Reglarea temperaturii”.

Dacă dE on apare pe afișaj, consultați „Depanare”.

Opriiți manual funcția

1. Apăsăți și țineți apăsată simultan butonul pentru temperatura frigiderului și butonul pentru temperatura congelatorului timp de 5 sec

Afișajul indică clipind OF.

2. Atunci când sfișajul indică OF, scoateți ștecherul de alimentare din priza de perete.

3.2 Reglarea temperaturii

Temperatura poate varia între -15°C și -24°C pentru congelator (se recomandă -18°C) și între 2°C și 8°C pentru frigider (se recomandă 4°C).

Apăsăți butoanele pentru temperatură pentru a seta temperatura aparatului.

Setați temperatura recomandată pornind ECO funcție. Consultați secțiunea „ECO funcție”.

Indicatoarele de temperatură afișează temperatura setată



Temperatura setată va fi atinsă în 24 h. După o pană de curent, aparatul restabilește temperaturile setate.

3.3 Pornirea și oprirea compartimentului pentru frigider

Comutator oprire:

1. Mențineți apăsat butonul de temperatură a frigiderului timp de 5 sec. Afișajul indică clipind OF.
2. Odată ce compartimentul frigider este oprit, afișajul indică OF.

Comutator pornire:

1. Mențineți apăsat butonul de temperatură a frigiderului timp de 5 sec. Afișajul indică clipind On.
2. Compartimentul frigider este pornit și temperatura setată anterior este restabilă.

3.4 ECO funcție

Funcția ECO setează temperatura optimă pentru a asigura conservarea alimentelor și minimizarea consumului de energie.

1. Pentru activarea funcției, apăsați butonul ECO.

Temperatura frigiderului este setată la +4°C, iar temperatura congelatorului la -18°C.

2. Pentru a dezactiva funcția, apăsați din nou butonul ECO sau selectați o altă temperatură (consultați „Reglarea temperaturii”).

După dezactivarea funcției ECO, temperatura frigiderului este setată la +2°C și temperatura congelatorului la -20°C.



Activarea ECO dezactivează funcțiile Extra Cool și Extra Freeze.



Indicatorul ECOMETER arată consumul curent de energie al aparatului. Trei bare complet iluminate indică setarea cea mai eficientă din punct de vedere energetic.

3.5 Funcția Extra Cool

Această funcție vă permite să răciți rapid cantități mari de alimente calde fără a încălzi alimentele deja depozitate în compartimentul frigiderului.

Pentru activarea funcției, apăsați butonul Extra Cool.

Se va aprinde indicatorul Extra Cool. Când funcția Extra Cool este pornită, ventilatorul poate funcționa automat.

Această funcție se oprește automat după aproximativ 6 h. Odată ce funcția este oprită, indicatorul Extra Cool se stinge.

Apăsați butonul Extra Cool pentru a dezactiva funcția Extra Cool înainte de a se termina automat.



Pentru a seta o temperatură diferită a frigiderului, opriți funcția Extra Cool.

3.6 Funcția Extra Freeze

Funcția Extra Freeze este folosită pentru pre-congelarea și congelarea rapidă în secvență, în compartimentul congelator. Această funcție accelerează congelarea alimentelor proaspete și protejează de încălzire alimentele deja depozitate.



Pentru a congela alimente proaspete, activați funcția Extra Freeze cu cel puțin 24 h înainte de a introduce alimentele, pentru ca etapa de pre-congelare să poate fi finalizată.

Pentru activarea acestei funcții, apăsați butonul Extra Freeze.

Se va aprinde indicatorul Extra Freeze. Funcția Extra Freeze se oprește automat după maximum 52 h.

Apăsați butonul Extra Freeze pentru a dezactiva funcția înainte de a se termina automat.

3.7 Funcția Ventilator

Pentru pornirea funcției, apăsați butonul Ventilator. Se va aprinde indicatorul Ventilator.

Pentru oprirea funcției, apăsați din nou butonul Ventilator. Indicatorul Ventilator se stinge.



Dacă funcția este activată automat, indicatorul Ventilator nu se va aprinde. Activarea funcției Ventilator poate crește zgomotul și consumul de energie.

Ventilatorul funcționează doar atunci când ușa este închisă.

3.8 Alarmă pentru temperatură ridicată

Când temperatura din compartimentul congelator crește, indicatorul de alarmă clipește, indicatorul de temperatură al congelatorului afișează H° și clipește și se emite un semnal sonor.

Pentru a dezactiva alarma, apăsați orice buton.

Indicatorul de alarmă și sunetul se opresc. Indicatorul de temperatură a congelatorului indică H° timp de 5 sec înainte de a indica din nou temperatura congelatorului.



Alarma repornește la 1 h după dezactivare până când condițiile normale sunt restabilite.

Dacă nu apeși niciun buton, sunetul se oprește după aproximativ 1h.

3.9 Alarmă ușă deschisă

Indicatorul alarmei pentru ușă deschisă pornește dacă ușa frigiderului este lăsată deschisă timp de 5 min. sau dacă ușa

congelatorului este lăsată deschisă timp de 80 sec.

Alarma se oprește după închiderea ușii. Apăsăți orice buton pentru a dezactiva semnalul sonor.



Dacă nu apăsați niciun buton, sunetul se oprește după 1 ora.

3.10 Mod setare

modul Setare vă permite să activați sau să dezactivați indicatorul ECOMETER, pentru a reseta aparatul la setările din fabrică și pentru a modifica unitățile de temperatură de la °C la °F.:

Activarea modului Setare

1. Țineți lung apăsat butonul ECO pentru aproximativ 3 sec. Afișajul indică clipind SE tt.
2. După activarea modului Setare, afișajul indică PE On.

Pentru a dezactiva modul Setare, apăsați și țineți apăsat butonul ECO pentru aproximativ 3 sec

Modul Setare se dezactivează automat dacă nu interacționați cu panoul de comandă pentru 60 sec.

Navigarea în modul Setare

Atingeți butonul temperatura frigiderului pentru a modifica parametrul. Atingeți butonul temperatura congelatorului pentru a modifica valoarea parametrului.

Afișaj	Parametri implicați
PE On	Indicator ECOMETER
tS On	Sunete buton
CF °C	Unități de temperatură

Afișaj	Parametri implicați
FS 03	Setări inițiale

ECOMETER Indicator

Pentru a porni sau opri ECOMETER :

1. Activați modul Setare:
2. Apăsăți On până ce afișajul indică On pentru indicatorul ECOMETER activat sau OF pentru dezactivat.
3. Ieșiți din modul Setări.

Sunete buton

Activați sau dezactivați sunetele butonului:

1. Activați modul Setare:
2. Apăsăți PE până ce afișajul indică tS. Atingeți On pentru a porni sau opri modul . Indicatorul se va schimba în On pentru sunetele activate fie OF pentru sunetele dezactivate.
3. Ieșiți din modul Setări.

Unități de temperatură

Pentru a schimba unitatea de temperatură:

1. Activați modul Setare:
2. Atingeți PE în mod repetat până când afișajul indică CF și °C. Atingeți indicatorul care arată unitatea dintre °C pentru Celsius și °F pentru Fahrenheit.
3. Ieșiți din modul Setări.

Setări inițiale

Această funcție restabilește fiecare setare la setările implicite inițiale. Pentru a restabili setările implicite inițiale:

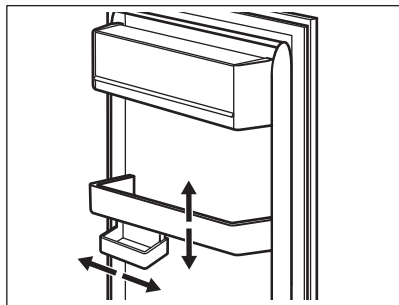
1. Activați modul Setare:
2. Apăsăți PE până ce afișajul indică FS și 03. Apăsăți 03 până ce afișajul indică on. on se transformă în FS intermitent și apoi în 03 solid, ceea ce indică faptul că setările inițiale sunt restabilite.
3. Ieșiți din modul Setări.

4. UTILIZARE ZILNICĂ

4.1 Poziționarea rafturilor de pe ușă

Pentru o depozitare mai ușoară a alimentelor, rafturile de pe ușă pot fi amplasate la înălțimi

diferite. Trageți raftul în sus pentru a-l repositiona.



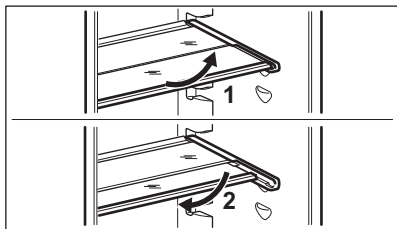
Acest model este prevăzut cu o cutie de depozitare reglabilă.

4.2 Rafturi mobile

Pereții frigiderului sunt echipați cu ghidaje. Puteți schimba poziția rafturilor.


Acest aparat este echipat cu un raft flexibil. Jumătatea frontală a raftului poate fi pusă sub a doua jumătate.

1. Scoateți cu atenție jumătatea frontală.
2. Glisați-o pe șina inferioară introducând-o sub a doua jumătate.



Pentru a asigura o circulație corectă a aerului, nu mutați raftul de sticlă aflat deasupra sertarului pentru legume.

4.3 Sertar GreenZone

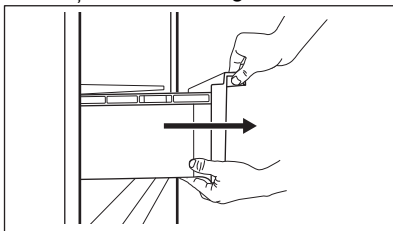
GreenZone este un sertar detașabil marcat cu , aflat în partea de jos a compartimentului frigider.

Acesta are un sigiliu care asigură umiditatea optimă în interiorul sertarului.

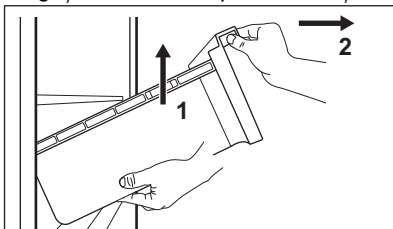
4.4 Scoaterea sertarului GreenZone

1. Goliți sertarul.

2. Scoateți sertarul din frigider.

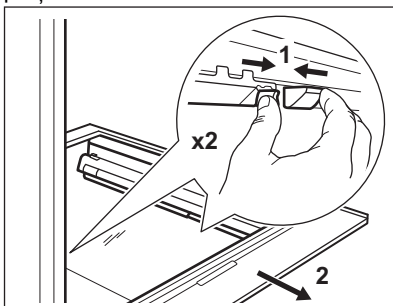


3. Ridicați partea din față a sertarului.
4. Trageți sertarul în timp ce îl ridicați.



4.5 Scoaterea capacului de sticlă al sertarului

1. Deblocați prinderea laterală din ambele părți simultan.



2. Trageți suportul raftului de sticlă spre dvs.

4.6 Controlul umidității

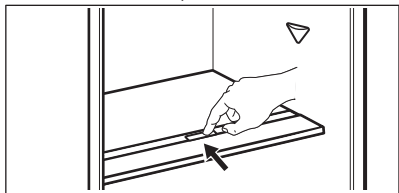
Raftul de sticlă al sertarului GreenZone este dotat cu un dispozitiv care poate fi utilizat pentru a gestiona umiditatea din interiorul sertarului.



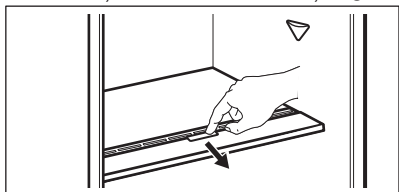
Nu puneți niciun produs alimentar pe dispozitivul de control al umidității.

Poziția comenzii pentru umiditate depinde de tipul și cantitățile de fructe și legume:

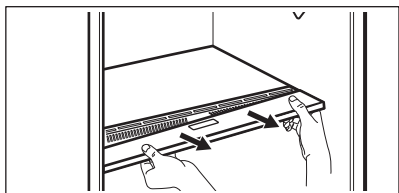
- Fante închise: recomandat pentru cantități mici de fructe și legume.



- Fante deschise: recomandat pentru cantități mai mari de fructe și legume.



Pentru a scoate dispozitivul de control al umidității, deschideți sertarul de sub raftul de sticlă și scoateți capacul.



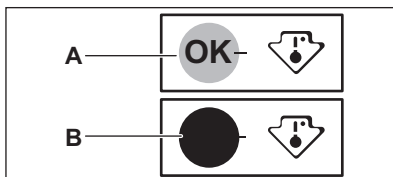
În sertarul GreenZone se poate produce condens. Scoateți-l utilizând o lavetă moale.

4.7 Indicator pentru temperatură

Pe peretele lateral al aparatului se află un indicator de temperatură. Simbolul indică zona cea mai rece din frigider.

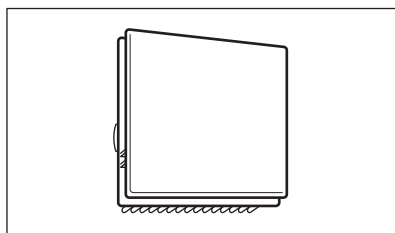
Dacă OK este afișat (A), puneți alimentele proaspete în zona indicată de simbol. Dacă nu (B), așteptați cel puțin 12 h și verificați din nou.

Dacă tot nu este OK (B), setați o temperatură mai rece.



4.8 Ventilator

Compartimentul frigiderului este echipat cu un ventilator care permite răcirea rapidă a alimentelor și menține o temperatură uniformă în compartiment.



Ventilatorul se activează automat atunci când este necesar.

Pentru a porni manual ventilatorul, consultați „Funcția Ventilator”.



Ventilatorul funcționează doar atunci când ușa este închisă.



Nu scoateți capacul ventilatorului.

4.9 CleanAir+ Filtru

În aparat poate exista un filtru de carbon CleanAir+ furnizat de producător.

Filtrul de carbon purifică aerul din compartimentul frigider, îmbunătățind calitatea depozitării.

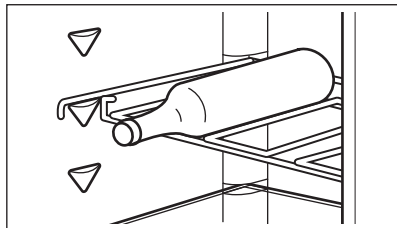
La livrare, filtrul și carcasa sa din plastic se află într-o pungă de plastic cu celelalte accesorii (consultați secțiunea „Instalarea și înlocuirea filtrului CleanAir+ ” din capitolul „Îngrijirea și curățarea” pentru instalare).

4.10 Suport pentru sticle

Puneți sticlele (cu gâtul înainte) pe raftul poziționat în prealabil.



Puneți pe raft doar sticle închise.



4.11 Congelarea alimentelor proaspete

Utilizați compartimentele din congelator pentru congelarea alimentelor proaspete și pentru conservarea pe termen lung a preparatelor congelate.

Activați funcția Extra Freeze cu cel puțin 24 h de ore înainte de introducerea alimentelor în compartimentul congelator.

Depozitați alimentele proaspete distribuite uniform în primul compartiment sau în sertarul din partea superioară.

Nu depășiți cantitatea maximă de alimente care poate fi congelată fără a adăuga alte alimente proaspete în interiorul 24 h (consultați plăcuța cu date tehnice).

După ce procesul de congelare s-a terminat, aparatul revine automat la temperatura anterioară (consultați „funcția Extra Freeze”).

Pentru mai multe informații, consultați „Recomandări privind congelarea”.

4.12 Depozitarea preparatelor congelate

La activarea aparatului pentru prima dată sau după o perioadă de neutilizare, înainte de a introduce produsele în compartiment lăsați aparatul să funcționeze cel puțin 3 h cu funcția Extra Freeze activată.

Pentru a depozita cantități mari de alimente, scoateți sertarele și puneți alimentele direct pe rafturi, la cel puțin 15 mm distanță de ușă.

⚠ ATENȚIE!

Dacă alimentarea a fost oprită mai mult timp decât este indicat pe plăcuța cu datele tehnice la „timpul de atingere a condițiilor normale de funcționare”, alimentele decongelate trebuie consumate imediat. Consultați secțiunea „Alarmă pentru temperatură ridicată”.

4.13 Producerea cuburilor de gheață

Acest aparat este dotat cu una sau mai multe tăvițe pentru producerea cuburilor de gheață.



Nu utilizați instrumente metalice pentru a scoate tăvițele din congelator.

5. SFATURI UTILE

5.1 Recomandări pentru economisirea energiei

- Congelator: Configurația originală asigură cea mai eficientă utilizare a energiei.
- Frigider: Configurația cu sertarele în partea de jos a aparatului și rafturile distribuite uniform asigură cea mai eficientă utilizare a energiei. Așezarea cutiilor pe ușă nu influențează consumul de energie.


- Nu deschideți ușa prea des și nu o lăsați deschisă mai mult decât este necesar.
- Congelator: Cu cât temperatura setată este mai mică, cu atât este mai mare consumul de energie.
- Frigider: Nu setați o temperatură prea ridicată pentru, cu excepția cazului în care este necesară pentru respectivele alimente.

- Dacă temperatura camerei este ridicată și comanda temperaturii este setată la temperatură redusă, iar aparatul este complet încărcat, compresorul poate funcționa în mod continuu, iar pe evaporator se poate forma brumă sau gheață. În această situație, setați comanda temperaturii la o temperatură mai mare pentru a permite decongelarea automată.
- Nu acoperiți grilajele sau orificiile de ventilație.
- Asigurați-vă că produsele alimentare din aparat permit circulația aerului prin orificiile din peretele interior din spate al aparatului.

5.2 Recomandări privind congelarea

- Nu congelați sticle sau cutii cu lichide, în special băuturi care conțin dioxid de carbon. Acestea pot exploda în timpul congelării.
- Nu puneți alimente fierbinți în compartimentul frigider.
- Nu puneți alimente proaspete, necongelate, direct lângă alimentele deja congelate.
- Nu consumați cuburile de gheață, apa înghețată sau înghețata imediat după ce le-ați scos din congelator pentru a evita degerarea.
- Nu recongelați alimentele dezghețate.

5.3 Recomandări pentru conservarea preparatelor congelate

- Compartimentul congelatorului este marcat cu .
- O temperatură care asigură păstrarea în condiții bune a preparatelor congelate este o temperatură mai mică sau egală cu -18 °C.
- Setările la o temperatură mai mare în interior pot duce la o durată mai mică de păstrare.
- Tot compartimentul congelator este adecvat păstrării preparatelor congelate.
- Lăsați suficient spațiu în jurul alimentelor pentru a permite circulația liberă a aerului.

5.4 Durata de păstrare pentru compartimentul congelator

Tip de mâncare	Durata de păstrare (luni)
Pâine	3
Fruite (mai puțin citrice)	6 - 12
Legume	8 - 10
Mâncare fără carne rămasă	1 - 2
Produse lactate:	
Unt	6 - 9
Brânză moale (de ex. mozzarella)	3 - 4
Brânză tare (de ex. parmezan, cheddar)	6
Fruite de mare:	
Pește gras (de ex. somon, macrou)	2 - 3
Pește slab (de ex. cod, plătică)	4 - 6
Creveți	12
Scoici și midii scoase din cochilie	3 - 4
Pește gătit	1 - 2
Carne:	
Pasăre	9 - 12
Vită	6 - 12
Porc	4 - 6
Miel	6 - 9
Cârnați	1 - 2
Șuncă	1 - 2
Mâncare cu carne rămasă	2 - 3

5.5 Recomandări privind păstrarea în frigider a alimentelor



Compartimentul pentru alimente proaspete este spațiul de deasupra sertarului GreenZone.

- O temperatură care asigură păstrarea în condiții bune a alimentelor proaspete este o temperatură mai mică sau egală cu +4 °C.

- Folosiți întotdeauna recipiente închise pentru lichide și alimente pentru a evita formarea de arome și mirosuri în compartiment.
- Pentru a evita contaminarea încrucișată între alimentele gătite și cele crude, acoperiți alimentele gătite și separați-le de cele crude.
- Ambalați și puneți carnea pe raftul de sticlă de deasupra sertarului pentru legume.
- Decongețați alimentele din interiorul frigiderului.
- Nu introduceți alimente fierbinți în interiorul aparatului.
- Curățați fructele și legumele și puneți-le într-un sertar dedicat (sertar pentru legume).
- Nu păstrați fructe exotice în frigider.
- Nu păstrați legume precum roșiile, cartofii, ceapa și usturoiul în frigider.
- Închideți sticlele înainte de a le pune în frigider.
- Porniți ventilatorul pentru a accelera răcirea alimentelor.

6. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA

AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind Siguranța.

6.1 Curățarea interiorului

Înainte de prima utilizare, curățați interiorul și toate accesoriile cu apă caldă și săpun neutru, apoi uscați.

ATENȚIE!

Accesoriile și piesele aparatului nu sunt adecvate pentru spălarea într-o mașină de spălat vase.

ATENȚIE!

Curățați panoul de comandă cu o lavetă umedă. Nu folosiți detergent. Ștergeți panoul de comandă cu o lavetă moale.

6.2 Curățare periodică

Curățați echipamentul în mod regulat:

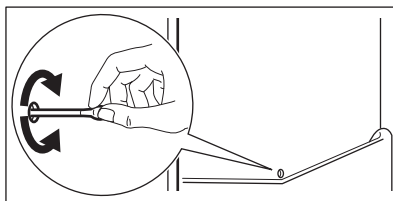
- Curățați interiorul și accesoriile cu apă caldă și săpun neutru. Clătiți-le și ștergeți-le.
- Ștergeți regulat garniturile ușii.

6.3 Decongelarea frigiderului

Gheața este eliminată automat din evaporatorul compartimentului frigider în timpul utilizării normale. Apa rezultată din decongelare se scurge printr-un canal într-un recipient special, unde se evaporă.

Curățați regulat orificiul de evacuare a apei rezultate din decongelare din mijlocul canalului compartimentului frigider.

Utilizați dispozitivul de curățare a tuburilor furnizat împreună cu aparatul.



6.4 Decongelarea congelatorului

Compartimentul congelator nu conține gheață. Nu există acumulări de gheață pe pereții interiori și nici pe alimente, atunci când aparatul este în funcțiune.

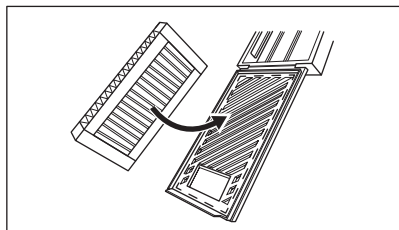
6.5 Instalarea și înlocuirea filtrului CleanAir+



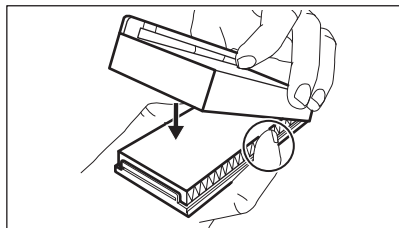
Manevrați filtrul de aer cu grijă pentru a evita zgărirea suprafeței acestuia. Pentru o performanță optimă, filtrul de aer este livrat într-o pungă din plastic.

Instalați filtrul de aer înainte de a porni aparatul.

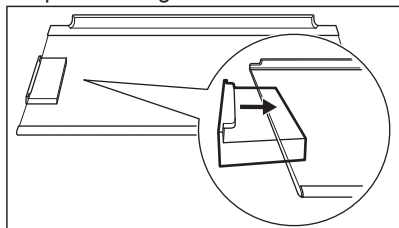
1. Deschideți carcasa din plastic și așezați suprafața pliată pe grătar, fixând filtrul în interiorul zonei marcate.



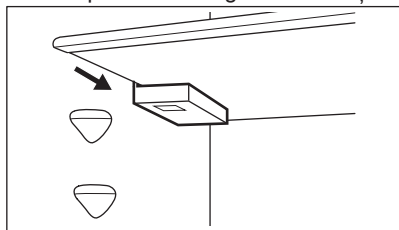
2. Țineți filtrul apăsat în timp ce închideți carcasa din plastic, până când auziți un clic.



3. Scoateți raftul de sticlă superior din compartimentul frigider. Introduceți carcasa din plastic cu filtrul de aer pe partea stângă a raftului de sticlă.

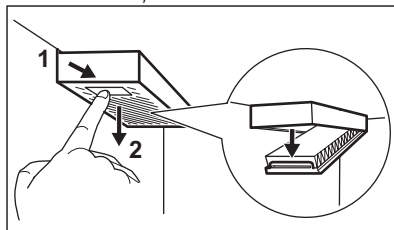


4. Introduceți raftul de sticlă înapoi în compartimentul frigider. Nu loviți filtrul.

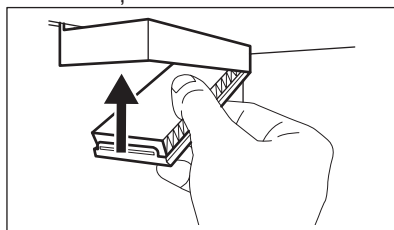


Înlocuirea filtrului de aer

1. Deschideți carcasa filtrului.



2. Scoateți filtrul de aer uzat.
3. Introduceți noul filtru de aer în carcasă și închideți.



Înlocuiți filtrul de aer la fiecare 6 luni.



Filtrul de aer este un consumabil și, prin urmare, nu este acoperit de garanție. Puteți achiziționa filtre de aer noi de la distribuitorul local.

6.6 Perioada de nefuncționare

Atunci când aparatul nu este utilizat pentru o perioadă îndelungată, luați următoarele măsuri de precauție:

1. Deconectați aparatul de la sursa de alimentare electrică.
2. Scoateți toate alimentele.
3. Curățați aparatul și toate accesoriile.
4. Lăsați ușile deschise pentru a preveni mirosurile neplăcute.

7. DEPANARE

AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind Siguranța.

7.1 Ce trebuie făcut dacă...

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Aparatul nu funcționează.	Aparatul este oprit.	Pornește aparatul.
	Ștecherul nu este introdus corect în priză.	Introdu ștecherul corect în priză.
	Nu există tensiune în priză.	Introdu un alt aparat în priza respectivă. Contactează un electrician calificat.
Aparatul scoate zgomote.	Aparatul nu este susținut corect.	Verificați dacă aparatul este stabil.
Este activată alarma sonoră sau vizuală.	Dulapul a fost pornit recent.	Consultați „Alarmă pentru temperatură ridicată” sau „Alarmă ușă deschisă”.
	Temperatura din aparat este prea ridicată.	Consultați „Alarmă pentru temperatură ridicată” sau „Alarmă ușă deschisă”.
	Ușa a rămas deschisă.	Închide bine ușa.
Compresorul funcționează continuu.	Temperatura nu este setată corect.	Consultați capitolul „Panou de comandă”.
	Prea multe alimente sunt introduse în același timp.	Așteptați câteva ore și apoi verificați din nou temperatura.
	Temperatura camerei este prea ridicată.	Consultați capitolul „Instalarea”.
	Alimentele introduse în aparat sunt prea calde.	Permiteți alimentelor să se răcească la temperatura camerei înainte de a le depozita.
	Ușa nu este închisă corect.	Consultați secțiunea „Închideți ușa”.
	Funcția Extra Freeze este activată.	Consultați secțiunea „Funcția Extra Freeze”.
	Funcția Extra Cool este activată.	Consultați secțiunea „Funcția Extra Cool”.
Compresorul nu pornește imediat după apăsarea „Extra Freeze” sau „Extra Cool” sau după schimbarea temperaturii.	Compresorul pornește după o perioadă de timp.	Acest lucru este normal, nu s-a produs nicio eroare.
Ușa este descentrată sau se lovește de grătarul de ventilație.	Aparatul nu este adus la nivel.	Consultați instrucțiunile de instalare.
Ușa nu se deschide ușor.	Ai încercat să redeschizi ușa imediat după ce a fost închisă.	Așteptați câteva secunde înainte de a închide și re-deschide ușa.
Becul nu funcționează.	Becul se află în modul așteptare.	Închide și deschide ușa.
	Becul este defect.	Contactați Centrul de service autorizat.
Există prea multă gheață.	Ușa nu este închisă corect.	Consultați secțiunea „Închideți ușa”.
	Garnitura este deformată sau murdară.	Consultați secțiunea „Închideți ușa”.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
	Alimentele nu sunt ambalate corect.	Împachetați alimentele în mod corespunzător.
	Temperatura nu este setată corect.	Consultați capitolul „Panou de comandă”.
	Aparatul este plin și este setat la temperatura cea mai mică.	Setează o temperatură mai ridicată. Consultați capitolul „Panou de comandă”.
	Temperatura setată în aparat este prea mică și temperatura ambientală este prea ridicată.	Setează o temperatură mai ridicată. Consultați capitolul „Panou de comandă”.
Pe placa din spate a frigiderului curge apă.	În timpul procesului de dezghețare automată, gheața se topește pe placa din spate.	Acest lucru este normal.
Există prea multă apă condensată în interiorul frigiderului.	Ușa a fost deschisă prea frecvent.	Deschideți ușa doar atunci când este necesar.
	Ușa nu a fost închisă complet.	Asigură-te că ușa este complet închisă.
	Alimentele depozitate nu sunt ambalate.	Împachetează alimentele în ambalaje adecvate înainte de a le depozita în aparat.
	Este normal ca în timpul verii și toamnei să se formeze mai mult condens din cauza creșterii umidității aerului și a alimentelor. Frigiderul nu produce umezeală. După această perioadă, umiditatea din frigider scade de una singură.	Vara și toamna, setați temperatura mai ridicată în frigider (aprox. 6-7 °C).
Există picături de apă pe rafturile de sticlă.	Există prea multă umezeală în frigider.	Ștergeți rafturile de sticlă cu o lavetă pentru a îndepărta picăturile de apă.
Apa curge în interiorul frigiderului.	Alimentul împiedică scurgerea apei în recipientul colector.	Asigurați-vă că alimentele nu ating placa din spate.
	Orificiul pentru scurgerea apei este înfundat.	Curăța orificiul de evacuare a apei.
Apa curge pe podea.	Orificiul pentru apa rezultată de la decongelare nu este conectat la țevița de evaporare de deasupra compresorului.	Fixați orificiul de drenare a apei rezultate din topire în țevița de evaporare.
Temperatura nu poate fi setată.	Extra Freeze Funcția sau Extra Cool funcția este activată.	Dezactivați manual Extra Freeze funcția sau Extra Cool funcția sau așteptați până când se dezactivează automat. Consultați secțiunea „Funcția Extra Freeze” sau „Funcția Extra Cool”.
Temperatura din aparat este prea scăzută/prea ridicată.	Temperatura nu este setată corect.	Setează o temperatură mai ridicată/mai scăzută.
	Ușa nu este închisă corect.	Consultă secțiunea „Închideți ușa”.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
	Alimentele sunt prea fierbinți.	Lăsați alimentele să se răcească înainte de depozitare.
	Prea multe alimente sunt depozitate în același timp.	Depozitează mai puține alimente în același timp.
	Ușa a fost deschisă des.	Deschide ușa numai dacă este necesar.
	Funcția Extra Freeze este activată.	Consultă secțiunea „Funcția Extra Freeze”.
	Funcția Extra Cool este activată.	Consultă secțiunea „Funcția Extra Cool”.
	Aerul rece nu circulă în aparat.	Asigură circulația aerului rece în aparat. Consultă capitolul „Sfaturi utile”.
dE on apare pe afișaj.	Aparatul se află în modul demonstrativ.	Apăsăți și mențineți apăsată butoanele Extra Cool și ECO pentru aprox. 10 sec, până când se aud 3semnale sonore scurte.
Er CE apare și indicatorul de alarmă este aprins.	Problemă de comunicare.	Contactați Centrul de service autorizat Sistemul de răcire va menține în continuare alimentele reci, dar reglarea temperaturii nu va fi posibilă.
Er t1 sau Er t3 sau Er t5 și setarea curentă apar alternativ pentru 5 sec și indicatorul de alarmă este aprins.	Problemă la senzorul de temperatură.	Contactați Centrul de service autorizat Sistemul de răcire va menține în continuare alimentele reci, dar reglarea temperaturii nu va fi posibilă.



Dacă problema persistă, contactați Centrul de service autorizat.

7.2 Înlocuirea becului

Pentru înlocuirea becului, contactați Centrul de service autorizat.

7.3 Închideți ușa

1. Curățați garniturile ușii.
2. Pentru a regla ușa, consultați instrucțiunile de instalare.
3. Pentru a înlocui garniturile defecte ale ușii, contactați Centrul de service autorizat.

8. DATE TEHNICE

Informațiile tehnice sunt specificate pe plăcuța cu date tehnice aflată pe partea internă a aparatului și pe eticheta energetică.

Codul QR de pe eticheta energetică furnizată împreună cu aparatul oferă un link web către informațiile referitoare la performanța aparatului aflate în baza de date EPREL UE. Păstrați eticheta energetică pentru referință împreună cu manualul utilizatorului și toate

celelalte documente furnizate împreună cu acest aparat.

Aceleași informații pot fi găsite în EPREL folosind linkul <https://eprel.ec.europa.eu> împreună cu numele modelului și numărul de produs pe care le găsiți pe plăcuța cu date tehnice a aparatului.


Consultați linkul www.theenergylabel.eu pentru informații detaliate despre eticheta energetică.


9. INFORMAȚII PENTRU INSTITUTELE DE TESTARE

Instalarea și pregătirea aparatului pentru orice verificare EcoDesign se va face în conformitate cu EN 62552 (EU). Cerințele privind ventilația, dimensiunile locașului și distanțele minime pentru spate trebuie să fie

cele menționate în acest manual de utilizare în „Instalarea”. Contactați producătorul pentru orice alte informații suplimentare, inclusiv pentru planurile de încărcare.

10. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL

Reciclați materialele marcate cu simbolul . Pentru a recicla ambalajele, acestea trebuie puse în containerele corespunzătoare. Ajuțați la protejarea mediului și a sănătății umane și la reciclarea deșeurilor din aparatele electrice și electrocasnice. Nu aruncați aparatele

marcate cu acest simbol  împreună cu deșeurile menajere. Returnați produsul la centrul local de reciclare sau contactați administrația orașului dvs.

Electrolux'e hoş geldiniz! Cihazımızı seçtiğiniz için teşekkür ederiz.



Kullanım önerileri, broşürler, sorun giderme bilgileri, servis ve onarım bilgileri:
www.electrolux.com/support

Önceden haber verilmeksizin değişiklik yapma hakkı saklıdır.

İÇİNDEKİLER

1. GÜVENLİK BİLGİLERİ.....	40
2. GÜVENLİK TALİMATLARI.....	42
3. KONTROL PANELİ.....	44
4. GÜNLÜK KULLANIM.....	47
5. İPUÇLARI VE ÖNERİLER.....	50
6. BAKIM VE TEMİZLİK.....	51
7. SORUN GİDERME.....	53
8. TEKNİK VERİLER.....	56
9. TEST KURULUŞLARINA YÖNELİK BİLGİLER.....	56
10. TÜKETİCİNİN SEÇİMLİK HAKLARI.....	56
11. ÇEVREYLE İLGİLİ BİLGİLER.....	57

1. ⚠ GÜVENLİK BİLGİLERİ

Cihazın montajı ve kullanımından önce, verilen talimatları dikkatlice okuyun. Üretici, yanlış kurulum veya kullanımdan kaynaklanan yaralanma ya da hasarlardan sorumlu değildir. Talimatları, ileride kullanabilmeniz için her zaman güvenli ve kolay ulaşılabilir bir yerde tutun.

1.1 Çocukların ve tehlikeye açık kişilerin güvenliği

- Bu cihaz, gözetim altında bulunmaları veya cihazın güvenli şekilde kullanımı ve oluşabilecek tehlikeler hakkında bilgi verilmesi kaydıyla 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşal veya zihinsel kapasitesi düşük ya da bilgi ve deneyimi olmayan kişiler tarafından kullanılabilir. 3 ila 8 yaşındaki çocukların ve çok kapsamlı ve karmaşık engelli kişilerin, uygun şekilde bilgilendirilmeleri şartıyla cihazı yüklemelerine ve boşaltmalarına izin verilebilir. 3 yaşından küçük çocuklar, sürekli olarak gözlemlenmedikçe cihazdan uzak tutulmalıdır.
- Çocukların cihazlarla ve oynamadıklarından emin olun.

- Temizlik ve kullanıcı tarafından gerçekleştirilen bakım işlemleri, gözetim altında olmadıkları sürece çocuklar tarafından gerçekleştirilmemelidir.
- Tüm ambalajları çocuklardan uzak tutun ve uygun şekilde bertaraf edin.

1.2 Genel Güvenlik Uyarıları

- Bu cihaz sadece yiyecek ve içecek saklamak içindir.
- Bu cihaz tek bir evde kapalı bir ortamda ev içi kullanım için tasarlanmıştır.
- Bu cihaz; ofislerde, otel misafir odalarında, oda-kahvaltı misafir odalarında, çiftlik konukevlerinde ve bu tür kullanımın (ortalama) ev içi kullanım seviyelerini aşmadığı diğer benzer konaklama yerlerinde kullanılabilir.
- Yiyecek kirlenmesini önlemek için aşağıdaki talimatlara harfiyen uyun:
 - kapıyı uzun süre açık bırakmayın;
 - gıda ve erişilebilir tahliye sistemleri ile temas edebilecek yüzeyleri düzenli olarak temizleyin;
 - diğer yiyeceklerle temas etmesini veya üzerine sularının damlamasını önlemek için çiğ etleri ve balıkları buzdolabındaki uygun kaplarda saklayın.
- UYARI: Cihazın kendisindeki veya içerisine kurulduğu kabindeki havalandırma boşluklarını kapatmayın veya engellemeyin.
- UYARI: Buz çözme sürecini hızlandırmak için üretici tarafından önerilenin dışında mekanik cihazlar veya başka araçlar kullanmayın.
- UYARI: Soğutucu devreye zarar vermeyin.
- UYARI: Üreticinin önerdiği türde olmayan elektrikli cihazları gıda saklama bölmelerinin içinde kullanmayın.
- Cihazı temizlemek için su spreyi ve buhar kullanmayın.
- Cihazı nemli yumuşak bir bezle temizleyin. Sadece nötr deterjanlar kullanın. Aşındırıcı ürünler, aşındırıcı temizlik bezleri, çözücüler veya metal cisimler kullanmayın.

- Cihaz uzun süre boş kaldığında, cihazı kapatın, buzunu çözün, temizleyin, kurulaşın ve cihaz içinde küflenmeyi önlemek için kapısını açık bırakın.
- Yanıcı püskürtmeli gazlar barındıran aerosol teneke kutular gibi patlayıcı maddeleri bu cihazda saklamayın.
- Elektrik kablosunun zarar görmesi durumunda, bir hasarının meydana gelmesine engel olmak için, kablonun değişimi, üreticisi, Yetkili Servisi veya benzer nitelikteki kalifiye bir kişi tarafından yapılmalıdır.

2. GÜVENLİK TALİMATLARI

2.1 Montaj

⚠ UYARI!

Cihazın montajı yalnızca kalifiye bir kişi tarafından yapılmalıdır.

- Tüm ambalajları çıkarın.
- Hasarlı bir cihazı monte etmeyin ya da kullanmayın.
- Güvenlik açısından cihazı yerleşik yapıya kurmadan kullanmayın.
- Cihazın montajı ve kapı yönünün değiştirilmesi için web sitemizde ayrıca verilen talimatları izleyin.
- Cihazı hareket ettirdiğinizde dikkatli olun, cihaz ağırdır. Her zaman koruyucu eldiven ve koruyuculu ayakkabı kullanın.
- Cihazın etrafında hava dolaşımının olduğundan emin olun.
- İlk kurulum sonrası veya kapı yönü değiştirildikten sonra cihazı güç kaynağına bağlamadan önce en az 4 saat bekleyin. Bunun amacı yağın kompresörün içine geri akmasını sağlamaktır.
- Cihaz üzerinde herhangi bir müdahale yapmadan önce (ör. kapı açılma yönünün değiştirilmesi) cihazın fişini prizden çekin.
- Kurulum talimatlarında aksi belirtilmedikçe, cihazın kurulumunu radyatörlerin veya ocakların, fırınların, ankastre fırın ya da elektrikli ocakların yakınına yapmayın.
- Cihazı yağmura, kar vb dış iklim koşullarına maruz bırakmayın.
- Cihazı doğrudan güneş ışığı bulunan yere kurmayın.

- Bu cihazı çok nemli veya çok soğuk olan yerlere kurmayın.
- Cihazı hareket ettirirken zemini çizmemek için ön tarafından kaldırın.
- Cihaz kapağını ters çevirirken zemini çizilmelerden koruyun.
- Cihaz bir kurutucu madde torbası içerir. Bu bir oyuncak değildir. Bu bir yiyecek değildir. Lütfen bunu derhal imha edin.

2.2 Elektrik bağlantısı

⚠ UYARI!

Yangın ve elektrik çarpması riski.

⚠ UYARI!

Cihazın pozisyonunu ayarlarken elektrik kablosunun sıkışmadığından veya zarar görmediğinden emin olun.

⚠ UYARI!

Çoklu fiş adaptörleri ve uzatma kabloları kullanmayın.

- Anma değeri plakasındaki parametrelerinin ana güç kaynağının elektrik gücüne uygun olduğundan emin olun.
- Cihaz topraklanmalıdır.
- Daima düzgün takılmış, elektrik çarpmasına karşı korumalı bir priz kullanınız.
- Evinizdeki elektrik prizi topraklanmamışsa yetkinlik sahibi bir elektrikçiye danışarak

cihazı mevcut düzenlemelere uygun ayrı bir topraklamaya bağlayın.

- Elektrikli bileşenlere (ör. fiş, kablo, kompresör) hasar vermediğinizden emin olun. Elektrikli bileşenleri değiştirmek için Yetkili Servis Merkeziyle veya bir elektrikçi ile temas kurun.
- Elektrik kablosu, fiş seviyesinin altında kalmalıdır.
- Fişi prize sadece montaj tamamlandıktan sonra takın. Kurulumdan sonra elektrik fişine erişilebildiğinden emin olun.
- Cihazın fişini prizden çıkarmak için elektrik kablosunu çekmeyin. Her zaman fişten tutarak çekin.

2.3 Kullanım

UYARI!

Yaralanma, yanık, elektrik çarpması ya da yangın riski.



Cihaz yüksek çevresel uyumluluğa sahip bir doğal gaz olan yanıcı izobütan (R600a) içerir. İzobütan içeren soğutucu devresine zarar vermeye dikkat edin.

- Cihazın teknik özelliklerini kesinlikle değiştirmeyin.
- Ankastre ürünün solo olarak kullanılması kesinlikle tehlikeli ve yasaktır.
- Bu cihaz, 10°C ile 43°C arasında değişen ortam sıcaklıklarında kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Belirtilen sıcaklık aralığı, cihazın doğru çalışmasını garanti eder.
- Üretici tarafından kullanılabilir oldukları belirtilmedikçe cihazın içine elektrikli cihazlar (ör. dondurma makineleri) koymayın.
- Buzdolabı devresinde hasar oluşursa odada alev ve tutuşurma kaynağı bulunmadığından emin olun. Odayı havalandırın.
- Sıcak nesnelerin, cihazın plastik kısımlarına temas etmemesini sağlayın.
- Dondurucu bölmesine meşrubat koymayın. Bu içecek kabında basınç yaratacaktır.
- Cihazın içinde yanıcı gaz ve sıvı saklamayın.

- Yanıcı veya yanıcı ürünlerle ıslanan nesnelere cihazın içine, yanına veya üstüne koymayın.
- Kompresör ve kondensöre temas etmeyin. Bu parçalar çoğunlukla sıcak olur.
- Eliniz ıslak veya nemli ise dondurucu bölmesinden bir şey çıkarmayın veya temas etmeyin.
- Buzu çözdürülmüş yiyecekleri yeniden dondurmayın.
- Dondurulmuş yiyeceğin paketi üstündeki saklama talimatlarına başvurun.
- Yiyecekleri dondurucu bölmesine koymadan önce herhangi bir gıdayla temas etmemesi için sarın.
- Yiyeceklerin cihaz bölmelerinin iç duvarlarına temas etmesine izin vermeyin.

2.4 İç aydınlatma

UYARI!

Elektrik çarpması riski.

- Bu ürün, enerji verimliliği sınıfı F olan bir veya daha fazla ışık kaynağı içerir.
- Bu ürünün içindeki lamba(lar) ve ayrı satılan yedek parça lambalar ile ilgili olarak: Bu lambaların sıcaklık, titreşim, nem gibi ev aletlerindeki aşırı fiziksel koşullara dayanması ya da cihazın çalışma durumu hakkında bilgi vermesi amaçlanmıştır. Diğer uygulamalarda kullanılmak üzere tasarlanmamışlardır ve ev odası aydınlatması için uygun değildir.

2.5 Bakım ve temizlik

UYARI!

Yaralanma veya cihazın zarar görme riski söz konusudur.

- Bakım işleminden önce, cihazı devre dışı bırakın ve prizden elektrik bağlantısını kesin.
- Bu cihaz, soğutma ünitesinde hidrokarbonlar içerir. Yalnızca kalifiye bir kişi bakımını yapmalı ve üniteyi yeniden şarj etmelidir.
- Cihazın tahliye kanallarını düzenli olarak inceleyin ve gerekirse temizleyin. Tahliye kanalı tıkalı ise çözölen buz suyu cihazın altında birikir.

2.6 Servis

- Cihazı onarmak için yetkili bir Servis Merkezine başvurun. Yalnızca orijinal yedek parçaları kullanın.
- Kendinizin yapacağı veya profesyonel olmayan onarımın güvenliği olumsuz etkileyebileceğini ve garantiyi geçersiz kılabileceğini dikkate alın.
- Aşağıdaki yedek parçalar, modelin üretimi sonlandırıldıktan en az 7 yıl sonrasında kadar temin edilir: termostatlar, sıcaklık sensörleri, baskılı devre kartları, ışık kaynakları, kapı kolları, kapı menteşeleri, tepşiler ve sepetler. Kapı contaları, model üretimi durdurulduktan sonra en az 10 yıl boyunca piyasada olacaktır. Bu süre, ülkenizde daha uzun olabilir. Daha fazla bilgi için lütfen web sitemizi ziyaret edin.
- Bu yedek parçaların bazılarının yalnızca profesyonel servis personeline yönelik

olduğunu ve yedek parçaların tamamının tüm modeller için geçerli olmadığını dikkate alın.

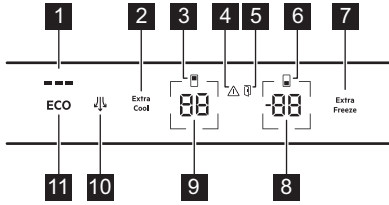
2.7 Elden çıkarma

⚠ UYARI!

Yaralanma ve boğulma riski.

- Cihazın fişini prizden çekin.
- Elektrik kablosunu kesin ve atın.
- Çocukların ve hayvanların cihazda kapalı kalmasını önlemek için kapıyı çıkarın.
- Bu cihazın soğutucu devresi ve yalıtım maddeleri ozon dostudur.
- Yalıtım köpüğü yanıcı gaz içerir. Cihazı nasıl doğru şekilde elden çıkaracağınızı ilişkin bilgi için belediyenize başvurun.
- Isı eşanjörünün yanındaki soğutma ünitesi kısmına zarar vermeye dikkat edin.

3. KONTROL PANELİ



- 1 ECOMETER göstergesi
- 2 Extra Cool tuşu / göstergesi
- 3 Soğutucu bölmesi göstergesi
- 4 Alarm göstergesi
- 5 Kapı açık alarm göstergesi
- 6 Dondurucu bölmesi göstergesi
- 7 Extra Freeze tuşu / göstergesi
- 8 Dondurucu sıcaklık tuşu / göstergesi
- 9 Soğutucu sıcaklık tuşu / göstergesi
- 10 Fan tuşu / göstergesi
- 11 ECO tuşu

3.1 Açma ve kapama

Çalıştırma

Fişi elektrik prizine takın.

Farklı bir sıcaklık ayarı seçmek için "Sıcaklığın ayarlanması" bölümüne bakın.

Gösterge ekranında dE on görünürse bk. "Sorun Giderme".

Bu durumda

1. Soğutucu sıcaklık tuşunu ve dondurucu sıcaklık tuşunu aynı anda 5 sn basılı tutun
Ekranda yanıp sönen OF göstergesi görünür.
2. Gösterge ekranında OF görüldüğünde elektrik fişini prizden çekin.

3.2 Sıcaklığın ayarlanması

Dondurucu için sıcaklık aralığı -24°C ve -15°C arasında (önerilen -18°C) ve soğutucu için 2°C ile 8°C arasında (önerilen 4°C) değişebilir.

Cihazın sıcaklığını ayarlamak için sıcaklık tuşlarına basın.

ECO fonksiyonuyla'i açarak önerilen sıcaklığı ayarlayın. Bk. "ECO fonksiyonuyla".

Sıcaklık göstergeleri sıcaklık ayarını gösterir.



Ayarlanan sıcaklığa 24 sa içinde ulaşılır. Elektrik kesintisinden sonra, cihaz ayarlanan sıcaklıkları hatırlayarak çalışır.

3.3 Soğutucu bölmesini çalıştırma/kapatma

Kapatmak için:

1. Soğutucu sıcaklık tuşunu 5 sn boyunca basılı tutun. Ekranda yanıp sönen OF göstergesi görünür.
2. Soğutucu bölmesi kapatıldıktan sonra gösterge ekranında OF görünür.

Açmak için:

1. Soğutucu sıcaklık tuşunu 5 sn boyunca basılı tutun. Ekranda yanıp sönen On göstergesi görünür.
2. Soğutucu bölmesi açılır ve bir önceki sıcaklık ayarına geri dönlür.

3.4 ECO fonksiyonuyla

ECO fonksiyonu, enerji tüketimini en aza indirirken yiyeceklerin korunmasını sağlamak için optimum sıcaklığı ayarlar.

1. Fonksiyonu etkinleştirmek için ECO düğmesine basın.

Soğutucu sıcaklığı +4 °C ve dondurucu sıcaklığı -18 °C olarak ayarlanmıştır.

2. Fonksiyonu devre dışı bırakmak için ECO tuşuna tekrar basın veya farklı bir sıcaklık ayarı seçin (bk. "Sıcaklığın ayarlanması").

ECO fonksiyonu devre dışı bırakıldıktan sonra, soğutucu sıcaklığı +2 °C ve dondurucu sıcaklığı -20 °C olarak ayarlanır.



ECO fonksiyonunun etkinleştirilmesi Extra Cool ve Extra Freeze fonksiyonlarını devre dışı bırakır.



ECOMETER göstergesi, cihazın mevcut enerji tüketimini gösterir. Tamamen yanıp sönen üç çubuk, enerji açısından en verimli kurulumu gösterir.

3.5 Extra Cool fonksiyonu

Bu fonksiyon, büyük miktarlarda sıcak yiyeceği soğutucu bölmesinde bulunan yiyecekleri ısıtmadan hızlı bir şekilde soğutmanızı sağlar.

Fonksiyonu etkinleştirmek için Extra Cool düğmesine basın.

Extra Cool göstergesi yanar. Extra Cool fonksiyon açıkken, fan otomatik olarak çalışabilir.

Bu fonksiyon yaklaşık 6 sa sonra otomatik olarak durur. Fonksiyon kapandığında, Extra Cool göstergesi söner.

Extra Cool fonksiyonunu otomatik olarak sona ermeden devre dışı bırakmak için Extra Cool tuşuna basın.



Farklı bir soğutucu sıcaklığı ayarlamak için, Extra Cool fonksiyonunu kapatın.

3.6 Extra Freeze fonksiyonu

Extra Freeze fonksiyonu, dondurucu bölmesinde sırasıyla ön dondurma ve hızlı dondurma için kullanılır. Bu fonksiyon, taze gıdaların donmasını hızlandırır ve depolanmış olan gıda ürünlerini ısınmaya karşı korur.



Taze yiyecekleri dondururken ön dondurma işlemi için yiyecekleri yerleştirmeden en az 24 sa önce Extra Freeze fonksiyonunu çalıştırın.

Bu fonksiyonunu etkinleştirmek için Extra Freeze tuşuna basın.

Extra Freeze göstergesi yanar. Extra Freeze fonksiyonu maksimum 52 sa sonra otomatik olarak durur.

Bu fonksiyonu otomatik olarak sona ermeden devre dışı bırakmak için Extra Freeze tuşuna basın.

3.7 Fan fonksiyonu

Fonksiyonu açmak için Fan tuşuna basın. Fan göstergesi yanar.

Fonksiyonu kapatmak için Fan tuşuna tekrar basın. Fan göstergesi söner.



Fonksiyon otomatik olarak etkinleştirilirse, Fan göstergesi yanmaz. Fan fonksiyonunun çalıştırılması gürültüyü ve enerji tüketimini artırabilir.

Fan sadece kapı kapalı olduğu zaman çalışır.

3.8 Yüksek sıcaklık alarmı

Dondurucu bölmesindeki sıcaklık arttığında alarm göstergesi yanıp söner, dondurucu sıcaklık göstergesinde H° yanıp söner ve ses duyulur.

Alarmı devre dışı bırakmak için herhangi bir düğmeye basın.

Alarm göstergesi söner ve ses kesilir. Dondurucu sıcaklık göstergesinde, dondurucu sıcaklığı tekrar gösterilmeden önce 5 sn boyunca H° yanar.



Normal koşullara geri dönülene kadar alarm, devre dışı bırakıldıktan 1 sa sonra yeniden başlar. Herhangi bir tuşa basmazsanız, ses otomatik olarak 1 sa sonra kapanır.

3.9 Kapı açık alarmı

Soğutucu kapısı 5 dk boyunca açık bırakılırsa veya dondurucu kapısı 80 sn boyunca açık bırakılırsa kapı açık alarm göstergesi sesli olarak yanar.

Kapı kapatıldıktan sonra alarm durur. Sesi kapatmak herhangi bir tuşa basın.



Herhangi bir tuşa basmazsanız ses otomatik olarak 1 saat sonra kapanır.

3.10 Ayar modu

Ayar modu, ECOMETER göstergesini, etkinleştirmenizi veya devre dışı bırakmanızı, cihazın fabrika ayarlarını sıfırlamanızı ve sıcaklık birimlerini °C ile °F arasında değiştirmenizi sağlar.

Ayar modunun etkinleştirilmesi

1. ECO tuşunu yaklaşık 3 sn boyunca basılı tutun. Ekranda yanıp sönen SE tt göstergesi görünür.
2. Ayar modu açıldığında, ekranda PE On gösterilir.

Ayar modunu devre dışı bırakmak için ECO düğmesini yaklaşık 3 sn boyunca basılı tutun.

60 sn boyunca kontrol paneliyle etkileşime girmezseniz Ayar modu devre dışı kalır.

Ayar modunda gezinme

Parametreyi değiştirmek için soğutucu sıcaklık düğmesine dokununuz. Parametre değerini değiştirmek için dondurucu sıcaklık tuşuna dokununuz.

Gösterge ekranı	Varsayılan parametreler
PE On	ECOMETER göstergesi
tS On	Düğme sesleri
CF °C	Sıcaklık birimleri
FS 03	Fabrika ayarları

ECOMETER gösterge

ECOMETER fonksiyonunu açmak veya kapatmak için:

1. Ayar modunu etkinleştirin.
2. Gösterge ekranında ECOMETER göstergesi On etkinleştirilmiş veya On devre dışı olarak görünene kadar OF düğmesine dokununuz.
3. Ayar modundan çıkın.

Tuş sesleri

Sesleri etkinleştirmek veya devre dışı bırakmak için:

1. Ayar modunu etkinleştirin.
2. Gösterge ekranında PE görünene kadar tS ögesine dokununuz. Sesleri açmak veya kapatmak için On ögesine dokununuz. Gösterge, sesler etkinleştirildiğinde On veya devre dışı bırakıldığında OF olarak değişir.
3. Ayar modundan çıkın.

Sıcaklık birimleri

Sıcaklık birimini değiştirmek için:

1. Ayar modunu etkinleştirin.

2. Gösterge ekranında PE ve CF gösterilene kadar °C ögesine dokununuz. Santigrat °C ve Fahrenheit °F arasında seçim yapmak birimi gösteren göstergeye dokununuz.
3. Ayar modundan çıkınız.

Fabrika ayarları

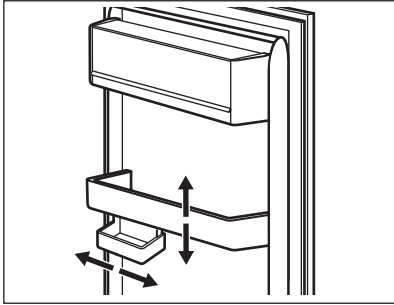
Bu fonksiyon, her bir ayarı fabrika varsayılan ayarlarına geri döndürür. Fabrika varsayılan ayarlarını geri yüklemek için:

1. Ayar modunu etkinleştirin.
2. Gösterge ekranında PE ve FS görünene kadar 03 ögesine dokununuz. Gösterge ekranında 03 görünene kadar on ögesine dokununuz.
on, yanıp sönen FS'ye ve ardından sürekli 03'e dönüşerek fabrika ayarlarının geri yüklendiğini gösterir.
3. Ayar modundan çıkınız.

4. GÜNLÜK KULLANIM

4.1 Kapı raflarının yerleştirilmesi

Gıdaların daha kolay saklanması için kapı rafları farklı yüksekliklere yerleştirilebilir. Yeniden konumlandırmak için rafı yukarı çekin.



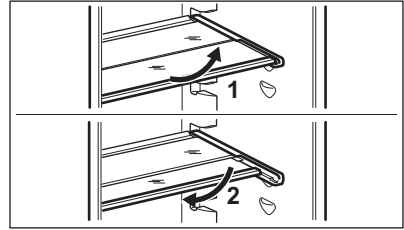
Bu model, değişken fonksiyonlu bir saklama kutusu ile donatılmıştır.

4.2 Çıkarılabilir raflar

Buzdolabının iç duvarlarında raylar bulunmaktadır. Rafların konumunu değiştirebilirsiniz.


Bu cihaz esnek bir rafı donatılmıştır. Rafın ön yarısı ikinci yarısının altına yerleştirilebilir:

1. Ön kısmı dikkatlice çıkarın.
2. Alt rayın içine ve ikinci parçanın altına kaydırın.



Havanın düzgün bir şekilde dolaşmasını sağlamak için sebze çekmecesinin üzerinde bulunan cam rafı çıkarmayın.

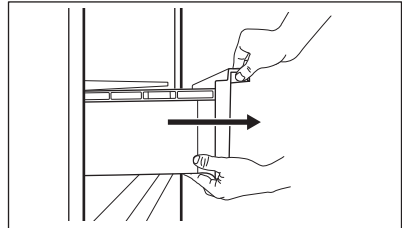
4.3 GreenZone çekmecesini

GreenZone çekmecesini  ve soğutucu bölümünün altında bulunmaktadır.

Çekmecenin içinde en uygun nemi sağlayan sızdırmazlık özelliği bulunur.

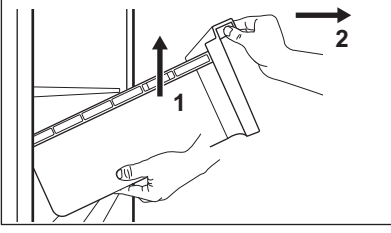
4.4 GreenZone çekmecenin çıkarılması

1. Çekmeceyi boşaltın.
2. Çekmeceyi buzdolabından çıkarın.



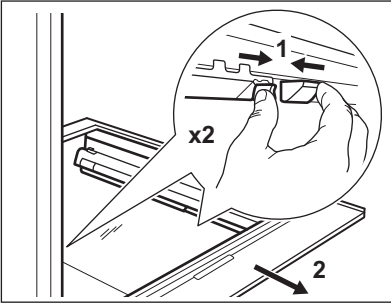
3. Çekmecenin önünü yukarı kaldırın.

4. Çekmeceyi kaldırırken dışarı çekin.



4.5 Çekmecelerin cam kapağının çıkarılması

1. İki taraftaki yanal tutacakların eşzamanlı olarak kilidini açın.



2. Cam raf desteğini kendinize doğru çekin.

4.6 Nem kontrolü

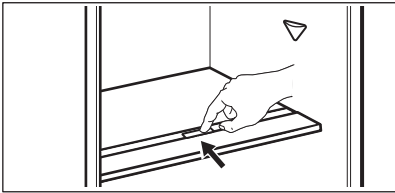
GreenZone çekmecesinin cam rafı çekmecenin içindeki nemi ayarlamak için kullanılabilen bir cihazla donatılmıştır.



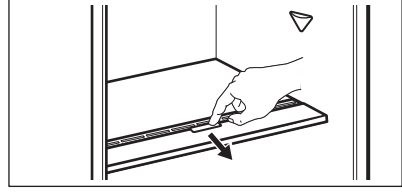
Nem kontrol cihazının üzerine herhangi bir gıda ürünü koymayın.

Nem kumandasının konumu, meyvelerin ve sebzelerin türüne ve miktarına bağlıdır:

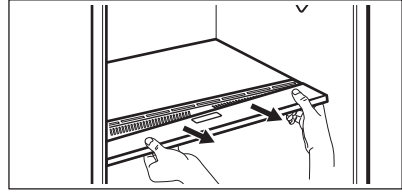
- Yuvalar kapalı: az miktardaki meyve ve sebzeler için önerilir.



- Yuvalar açık: daha fazla miktardaki meyve ve sebzeler için önerilir.



Nem kontrol cihazını çıkarmak için, cam rafın altındaki çekmeceyi açın ve kapağı çekip çıkarın.



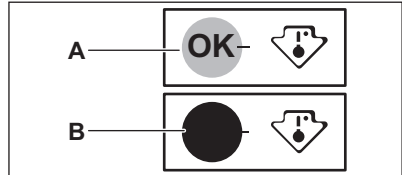
GreenZone çekmecesinde yoğuşma oluşabilir. Yumuşak bir bez kullanarak yoğuşan sıvıyı silin.

4.7 Sıcaklık göstergesi

Cihazın yan duvarında bir sıcaklık göstergesi vardır. Sembol, soğutucudaki en soğuk alanı gösterir.

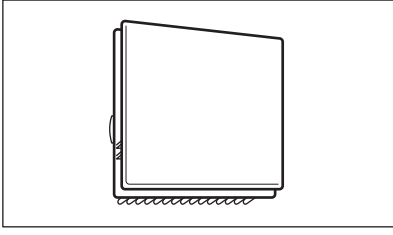
OK görüntülenirse (A), taze gıdaları sembole belirtilen alana yerleştirin. Görüntülenmezse (B), en az 12 sa bekleyin ve tekrar kontrol edin.

Hala OK (B) değilse, daha düşük bir sıcaklık ayarlayın.



4.8 Fan

Soğutucu bölmesi, yiyeceklerin hızlı bir şekilde soğutulması ve bölme içindeki sıcaklığın sabit kalması için bir fanla donatılmıştır.



Fan, gerektiğinde otomatik olarak devreye girer.

Fanı manuel olarak çalıştırmak için bkz. "Fan fonksiyonu".



Fan sadece kapı kapalı olduğu zaman çalışır.



Fan kapağını çıkarmayın.

4.9 CleanAir+ filtresi

Cihazda üretici tarafından sağlanan bir CleanAir+ karbon filtre olabilir.

Karbon filtre, soğutucu bölme içindeki havayı kokulardan arındırarak daha kaliteli bir yiyecek saklama ortamı sunar.

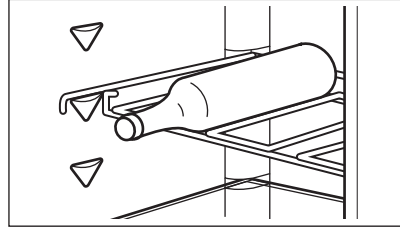
Teslimat sırasında filtre ve plastik muhafazası, bir plastik torba içindedir (kurulum "Bakım ve temizlik" bölümünde "CleanAir+ filtresinin takılması ve değiştirilmesi" kısmına bakın).

4.10 Şişe rafı

Şişeleri, önceden konumlandırılmış rafa (şişelerin ağzı öne gelecek şekilde) yerleştiriniz.



Sadece kapalı şişeleri rafa yerleştirin.



4.11 Taze yiyeceklerin dondurulması

Taze yiyecekleri dondurmak, dondurulmuş ve derin dondurulmuş yiyecekleri uzun süre saklamak için dondurucu bölmesi uygundur.

Yiyecekleri dondurucu bölmesine yerleştirmeden önce Extra Freeze fonksiyonunu en az 24 sa boyunca çalıştırın.

Taze yiyecekleri birinci bölmeye veya çekmeceye üstten başlayıp eşit bir şekilde dağıtarak saklayın.

24 sa içinde başka taze yiyecek eklemeyen dondurulabilecek maksimum yiyecek miktarını aşmayın (bilgi etiketine bakın).

Dondurma işlemi tamamlandığında, cihaz otomatik olarak önceki sıcaklık ayarına geri döner (bkz. "Extra Freeze fonksiyonu").

Daha fazla bilgi için bkz. "Dondurma ipuçları".

4.12 Dondurulmuş yiyeceklerin saklanması

Cihazı ilk kez çalıştırdığınızda veya belirli bir süre kullanımdan dışarı bıraktıktan sonra, ürünleri dondurucu bölmesine koymadan en az 3 sa önce Extra Freeze fonksiyonunu etkinleştirin.

Çok miktarda yiyeceği saklamak için çekmeceleri çıkarın ve yiyecekleri doğrudan raflara, kapaktan en az 15 mm uzağa yerleştirin.

⚠ DİKKAT!

Cihaz, bilgi etiketinde "başlama süresi" altında gösterilen değerden daha uzun süre elektriksiz kalmışsa, buzu çözülen yiyecekler hemen tüketilmelidir. Bk. "Yüksek sıcaklık alarmı".

4.13 Buz küpü yapma

Bu cihaz, buz küpleri yapmada kullanılan bir veya daha fazla kap içermektedir.



Tepsiyi, dondurucu bölmesinden çıkarmak için metal araçlar kullanmayın.

5. İPUÇLARI VE ÖNERİLER

5.1 Enerji tasarrufuyla ilgili ipuçları


- Dondurucu: Orijinal konfigürasyon, enerjinin en verimli şekilde kullanılmasını sağlar.
- Soğutucu: Çekmecelerin cihazın alt kısmında olduğu ve yiyeceklerin raflara eşit şekilde dağıtıldığı kullanım şeklinde en yüksek enerji verimliliği sağlanır. Kapı raflarının konumu enerji tüketimini etkilemez.
- Kapıyı sık sık açmayın veya gerektiğinden daha uzun süre açık bırakmayın.
- Dondurucu: Sıcaklık ayarı ne kadar düşükse, enerji tüketimi de o kadar yüksek olur.
- Soğutucu: Yiyeceklerin özellikleri gerektirmediği sürece çok yüksek sıcaklığa ayarlamayın.
- Eğer ortam sıcaklığı yüksekse, ısı ayarı düşük bir sıcaklığa ayarlanmışsa ve cihaz tam dolu durumdaysa, kompresör devamlı çalışabilir ve bu da buharlaştırıcı devresinde karlanmaya veya buzlanmaya neden olabilir. Böyle bir durumda, otomatik buz çözme için ısı ayarını yüksek dereceye ayarlayın.
- Havalandırma ızgaralarını veya deliklerini kapatmayın.
- Cihazın içinde bulunan yiyeceklerin, cihazın arka iç kısmındaki deliklerden çıkan havanın dolaşımını engellememesini sağlayın.

5.2 Dondurma ipuçları

- İçinde sıvı olan, özellikle de karbondioksit içeren içecekler olan şişeleri veya teneke kutuları dondurmayın. Donma sırasında patlayabilirler.
- Dondurucu bölmesine sıcak yiyecekler koymayın.
- Henüz dondurulmamış taze yiyecekleri doğrudan dondurulmuş yiyeceklerin yanına koymayın.

- Soğuk ısırmasını önlemek için buz küplerini, su buzlarını veya buzlu dondurmaları dondurucudan çıkardıktan hemen sonra tüketmeyin.
- Buzu çözülmüş gıdaları tekrar dondurmayın.

5.3 Dondurulmuş yiyeceklerin saklanması ile ilgili tavsiyeler

- Dondurucu bölümünde .
- Dondurulmuş yiyeceklerin saklanması için ideal sıcaklığın -18°C veya altında olması gereklidir.
- Cihaz içindeki sıcaklık ayarı daha yüksek olursa dondurulmuş yiyeceklerin raf ömrü kısaldır.
- Dondurucu bölümünün tamamı dondurulmuş yiyeceklerin saklanması için uygundur.
- Havanın serbestçe dolaşmasını sağlamak için yiyeceklerin arasında yeterli boşluk bırakın.

5.4 Dondurucu bölümü için raf ömrü

Yemek tipi	Raf ömrü (ay)
Ekmek	3
Meyveler (turunçgiller hariç)	6 - 12
Sebzeler	8 - 10
Artakalan etsiz yemekler	1 - 2
Süt ürünleri:	
Tereyağı	6 - 9
Yumuşak peynir (ör. mozzarella)	3 - 4
Sert peynir (ör. parmesan, kaşar)	6
Deniz ürünleri:	
Yağlı balık (ör. somon, uskumru)	2 - 3

Yemek tipi	Raf ömrü (ay)
Yağsız balık (ör. morina, dil balığı)	4 - 6
Karides	12
Soyulmuş istiridye ve midye	3 - 4
Pişmiş balık	1 - 2
Et:	
Kümes hayvanı	9 - 12
Siğir Eti	6 - 12
Domuz Eti	4 - 6
Kuzu eti	6 - 9
Sosis	1 - 2
Jambon	1 - 2
Artakalan etli yemekler	2 - 3

5.5 Yiyeceklerin soğutucu bölmede saklanması ile ilgili ipuçları



Taze yiyecek bölmesi GreenZone çekmecesinin üzerindeki alandır.

- Taze yiyeceklerin korunmasını sağlayan uygun sıcaklık ayarı +4°C'ye eşit veya daha düşük bir sıcaklıktır.
- Bölmedeki aroma veya kokuları önlemek için daima sıvılar ve yiyecekler için kapalı kaplar kullanın.
- Pişmiş ve çiğ yiyecekler arasındaki çapraz kontaminasyonu önlemek için, pişirilmiş yiyeceklerin üzerini örtün ve çiğ olandan ayırın.
- Eti sarın ve sebze çekmecesinin üstündeki cam rafa yerleştirin.
- Dondurulmuş gıdaları çözmek için soğutucu bölümüne yerleştirin.
- Cihazın içine sıcak yiyecekler koymayın.
- Meyve ve sebzeleri temizleyin ve belirtilen çekmeceye (sebze çekmecesini) yerleştirin.
- Egzotik meyveleri buzdolabında saklamayın.
- Domates, patates, soğan ve sarımsak gibi sebzeleri buzdolabında saklamayın.
- Şişeleri buzdolabına koymadan önce kapatın.
- Yiyeceklerin soğumasını hızlandırmak için fanı açın.

6. BAKIM VE TEMİZLİK

UYARI!

Güvenlik bölümlerine bakın.

6.1 İç kısmın temizlenmesi

İlk kullanımdan önce iç kısmı ve tüm aksesuarları ılık su ve nötr sabunla temizleyin ve ardından kurulayın.

DİKKAT!

Bu cihazın aksesuarları ve parçaları bulaşık makinesinde yıkanmaya uygun değildir.

DİKKAT!

Kontrol panelini nemli bir bezle temizleyin. Deterjan kullanmayın. Kontrol panelini yumuşak bir bezle silerek kurulayın.

6.2 Periyodik temizlik

Cihazı ve donanımlarını düzenli olarak temizleyin:

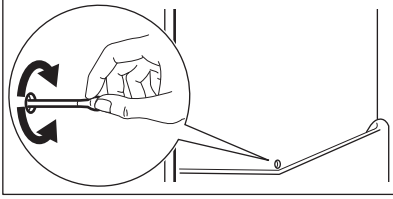
- Cihazın içini ve aksesuarlarını ılık su ve biraz nötr sabun ile temizleyin. Durulayın ve kurulayın.
- Kapı contalarını düzenli olarak silin.

6.3 Buzdolabının buzunun çözülmesi

Oluşan buzlar normal kullanım sırasında buzdolabı bölmesindeki evaporatör aracılığıyla otomatik olarak giderilir. Buz çözme suyu, buharlaşacağı özel bir kaba bir oluktan tahliye edilir.

Soğutucu bölümü kanalının ortasındaki buz çözme suyu tahliye deliğini düzenli olarak temizleyin.

Cihazla birlikte verilen boru temizleyiciyi kullanın.



6.4 Dondurucudaki buzun çözülmesi

Dondurucu bölümü buzlanmaz. Cihaz çalışırken iç duvarlarda veya yiyeceklerde buzlanma oluşmaz.

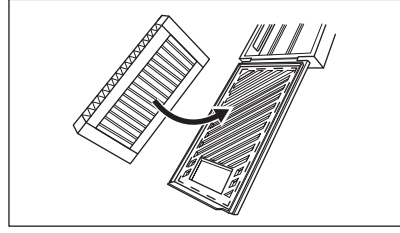
6.5 CleanAir+ filtresinin takılması ve değiştirilmesi



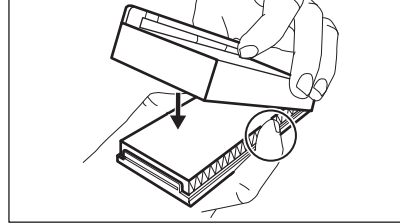
Yüzeyine zarar vermemek için hava filtresini dikkatli bir şekilde tutun ve yerleştirin. Hava filtresi, performansın korunması için, ürün tesliminde plastik bir torba içinde verilir.

Cihazı devreye almadan önce hava filtresini takın.

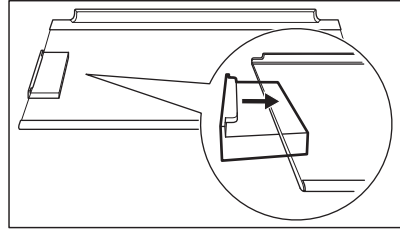
1. Plastik muhafazayı açın ve filtreyi ızgara yüzeyindeki işaretli alanın içine takarak kıvrımlı yüzeyi ızgaranın üzerine yerleştirin.



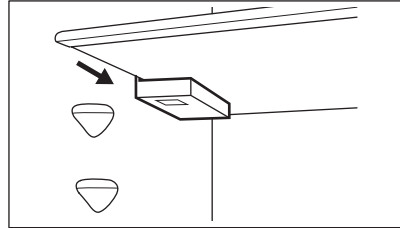
2. Plastik muhafazayı kapatırken bir klik sesi duyana kadar filtreyi basılı tutun.



3. Üst cam rafı soğutucu bölümünden çıkarın. Plastik muhafazayı cam rafın sol tarafındaki hava filtresiyle kaydırın.

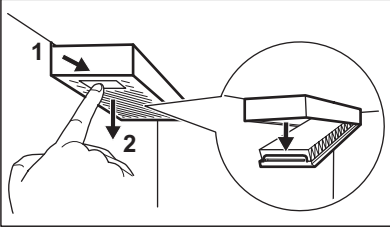


4. Cam rafı tekrar soğutucu bölümüne yerleştirin. Filtreye vurmayın.

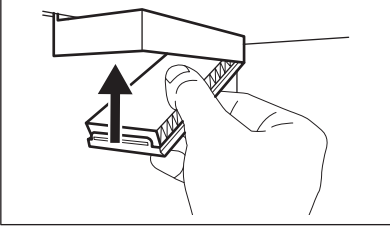


Hava filtresini değiştirme

1. Filtre muhafazasını açın.



2. Kullanılmış hava filtresini çıkarın.
3. Yeni hava filtresini muhafazaya yerleştirin ve kapatın.



Hava filtresini 6 ayda bir değiştirin.



Hava filtresi bir sarf malzemesi aksesuarıdır ve bu nedenle garanti kapsamında değildir. Yeni hava filtrelerini yerel bayinizden satın alabilirsiniz.

6.6 Cihazın kullanılmadığı zamanlar

Cihaz uzunca bir süre kullanılmayacaksa, aşağıdaki önlemleri alın:

1. Cihazın elektrik kaynağı bağlantısını kesin.
2. Tüm gıdayı çıkarın.
3. Cihaz ve tüm aksesuarlarını temizleyin.
4. Kötü kokuların oluşmasını önlemek için kapıları hafif aralık bırakın.

7. SORUN GİDERME

⚠ UYARI!

Güvenlik bölümlerine bakın.

7.1 Bu durumlarda ne yapmalı...

Sorun	Olası neden	Çözüm
Cihaz çalışmıyor.	Cihaz kapatılmıştır.	Cihazı çalıştırın.
	Elektrik fişi prize bağlı değildir.	Fişi prize doğru şekilde takın.
	Prizde voltaj yok.	Prize başka bir elektrikli cihaz takarak kontrol edin. Kalifiye bir elektrik teknisyeni ile irtibat kurun.
Cihaz çok ses çıkarıyor.	Cihaz düzgün bir şekilde yerleştirilmemiştir.	Cihazın sabit bir şekilde yerleştirilip yerleştirilmediğini kontrol edin.
Sesli veya görsel alarm açık.	Ürün yeni çalıştırılmıştır.	Bk. "Yüksek sıcaklık alarmı" veya "Kapı açık alarmı".
	Cihazın içinde sıcaklık çok yüksek.	Bk. "Yüksek sıcaklık alarmı" veya "Kapı açık alarmı".
	Kapı açık kalmıştır.	Kapağı kapatın.
Kompresör sürekli çalışıyor.	Sıcaklık yanlış ayarlanmıştır.	"Kontrol paneli" bölümüne bakın.
	Aynı anda çok fazla yiyecek konur.	Birkaç saat bekleyin ve sıcaklığı tekrar kontrol edin.

Sorun	Olası neden	Çözüm
	Oda sıcaklığı aşırı yüksek.	"Montaj" bölümüne bakın.
	Cihaz yerleştirilmiş olan yiyecekler çok sıcaktır.	Gıdaları saklamadan önce oda sıcaklığına düşmesi için bekletin.
	Kapı doğru şekilde kapatılmamıştır.	"Kapının kapatılması" kısmına bakın.
	Extra Freeze fonksiyonu açıktır.	"Extra Freeze fonksiyonu" bölümüne bakın.
	Extra Cool fonksiyonu açıktır.	"Extra Cool fonksiyonu" bölümüne bakın.
"Extra Freeze" veya "Extra Cool" ögesine bastıktan sonra veya sıcaklık değiştirildikten sonra kompresör hemen çalışmaya başlamıyor.	Kompresör bir süre sonra başlıyor.	Bu normaldir, herhangi bir hata oluşmamıştır.
Kapı yanlış hizalanmış veya havalandırma ızgarası tarafından engelleniyor.	Cihaz dengede değildir.	Montaj talimatlarına bakın.
Kapı rahatça açılmıyor.	Kapı kapatılır kapatılmaz hemen tekrar açılmaya çalışılmıştır.	Kapıyı kapattıktan sonra tekrar açmadan önce birkaç saniye bekleyin.
Lamba çalışmıyor.	Lamba bekleme modundadır.	Kapıyı kapatıp açın.
	Lamba arızalıdır.	Yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin.
Çok fazla donma ve buz var.	Kapı doğru şekilde kapatılmamıştır.	"Kapının kapatılması" kısmına bakın.
	Conta deforme olmuştur ya da kirlidir.	"Kapının kapatılması" kısmına bakın.
	Yiyecekler uygun şekilde sarılmamıştır.	Yiyeceği uygun şekilde sarın.
	Sıcaklık yanlış ayarlanmıştır.	"Kontrol paneli" bölümüne bakın.
	Cihaz tamamen doludur ve en düşük sıcaklığa ayarlanmıştır.	Daha yüksek bir sıcaklığa ayarlayın. "Kontrol paneli" bölümüne bakın.
	Cihazdaki sıcaklık ayarı çok düşük ve ortam sıcaklığı çok yüksektir.	Daha yüksek bir sıcaklığa ayarlayın. "Kontrol paneli" bölümüne bakın.
Buzdolabının arka plakasında su akıyor.	Otomatik buz çözme sürecinde buzlar arka plaka üzerinde erir.	Bu doğrudur.
Buzdolabının içinde çok fazla su yoğunluğu var.	Kapı çok sık açılmıştır.	Kapıyı sadece gerektiğinde açın.
	Kapı tam olarak kapatılmamıştır.	Kapının tamamen kapalı olduğunu kontrol edin.
	Saklanan yiyecekler doğru şekilde sarılmamıştır.	Cihaza yerleştirmeden önce yiyecekleri uygun bir şekilde paketleyin.

Sorun	Olası neden	Çözüm
	Bu, yazın ve sonbaharda artan hava ve gıda nemine bağlı olarak daha fazla yoğunlaşmanın oluşması normaldir. Buzdolabı nem üretmez. Bu süreden sonra, soğutucudaki nem kendi kendine azalır.	Yaz ve sonbahar aylarında, soğutucudaki sıcaklığı ayarlayın (yaklaşık 6-7°C).
Cam raflarda su damlaları var.	Buzdolabının içinde çok fazla nem var.	Cam rafları bir bezle silerek su damlalarını alın.
Buzdolabının içinde su akıyor.	Cihazın içindeki gıdalar, suyun su toplayıcısına akmasını engelliyor.	Gıdaların arka plakaya temas etmesini sağlayın.
	Su tahliye kanalı tıkalıdır.	Su tahliye kanalını temizleyin.
Zeminde su akıntısı var.	Eriyen buzun su çıkışı kompresörün üzerindeki yoğunlaşma kabına bağlıdır.	Eriyen su çıkışını yoğunlaşma kabına bağlayın.
Sıcaklık ayarlanamıyor.	Extra Freeze fonksiyonu veya Extra Cool fonksiyonu açıktır.	Extra Freeze fonksiyonunu veya Extra Cool fonksiyonunu manuel olarak kapatın ya da otomatik olarak devre dışı kalmasını bekleyin. "Extra Freeze fonksiyonu" veya "Extra Cool fonksiyonu" bölümüne bakın.
Cihazın içindeki sıcaklık çok az/çok fazla.	Sıcaklık doğru şekilde ayarlanmamıştır.	Daha yüksek/düşük bir sıcaklığa ayarlayın.
	Kapı doğru şekilde kapatılmamıştır.	"Kapının kapatılması" kısmına bakın.
	Yemek çok sıcak.	Saklamadan önce yiyeceklerin soğumasını bekleyin.
	Aynı anda çok fazla yiyecek saklanıyor.	Buzdolabına tek seferde çok fazla gıda koymayın.
	Kapı sık sık açılmıştır.	Kapıyı sadece gerekli olduğunda açın.
	Extra Freeze fonksiyonu açıktır.	"Extra Freeze fonksiyonu" kısmına bakın.
	Extra Cool fonksiyonu açıktır.	"Extra Cool fonksiyonu" kısmına bakın.
	Cihazda soğuk hava dolaşımı yapılmıyor.	Cihazda soğuk hava dolaşımını sağlayın. "İpuçları ve öneriler" bölümüne bakın.
ekranda dE on görünüyor.	Cihaz demo modundadır.	3 kısa bip seslerini 10 sn duyana kadar Extra Cool ve ECO tuşlarını yaklaşık olarak basılı tutun.
Er CE görüntülenir ve alarm göstergesi yanar.	İletişim sorunu.	Yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin. Soğutma sistemi gıdaları soğuk tutmayı sürdürecektir fakat sıcaklığı ayarlamak mümkün olmayacaktır.

Sorun	Olası neden	Çözüm
Er t1 veya Er t3 veya Er t5 ve geçerli ayar, 5 sn boyunca dönüşümlü olarak görünür ve alarm göstergesi yanar.	Sıcaklık sensöründe sorun vardır.	Yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin. Soğutma sistemi gıdaları soğuk tutmayı sürdürecektir fakat sıcaklığı ayarlamak mümkün olmayacaktır.



Sorun devam ederse Yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin.

7.2 Lambanın değiştirilmesi

Lambanın değiştirilmesi için Yetkili Servis Merkeziyle iletişime geçin.

7.3 Kapının kapatılması

1. Kapı lastiklerini temizleyin.
2. Kapağı ayarlamak için kurulum talimatlarına bakın.
3. Arızalı kapak contalarını değiştirmek için Yetkili Servis Merkezi ile irtibata geçin.

8. TEKNİK VERİLER

Teknik bilgiler, cihazın iç tarafındaki bilgi etiketinde ve enerji etiketinde belirtilmektedir.

Cihazla birlikte verilen enerji etiketindeki QR kodu, cihazın performansı ile ilgili olarak EU EPREL veri tabanında tutulan bilgiler için bir web bağlantısı sunmaktadır. Enerji etiketini, kullanım kılavuzu ve bu cihazla birlikte verilen diğer tüm belgelerle birlikte referans olması açısından saklayın.

Aynı bilgileri <https://eprel.ec.europa.eu> adresinden ve cihazın bilgi etiketinde verilen model adını ve ürün numarasını kullanarak EPREL'de bulabilirsiniz.

Enerji etiketi hakkında ayrıntılı bilgiye www.theenergylabel.eu adresinden ulaşabilirsiniz.

9. TEST KURULUŞLARINA YÖNELİK BİLGİLER

Herhangi bir EcoDesign doğrulaması için cihazın montajı ve hazırlanması EN 62552 (EU) ile uyumlu olmalıdır. Havalandırma gereksinimleri, girinti boyutları ve minimum arka boşluklar, bu Kullanım Kılavuzundaki

"Montaj" kapsamında belirtilen şekilde olmalıdır. Yükleme planları da dahil olmak üzere daha fazla bilgi için üreticiyle iletişime geçin.

10. TÜKETİCİNİN SEÇİMLİK HAKLARI

1. Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici;
 - a. Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
 - b. Satılanı alıkoyp ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme,
 - c. Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
 - d. İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir. Satıcı, tüketicinin tercih ettiği bu talebi yerine getirmekle yükümlüdür.
2. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi hakları üretici veya ithalatçıya karşı da kullanılabilir. Bu fıkradaki hakların yerine getirilmesi konusunda satıcı, üretici ve ithalatçı

müteselsilen sorumludur. Üretici veya ithalatçı, malın kendisi tarafından piyasaya sürülmesinden sonra ayıbın doğduğunu ispat ettiği takdirde sorumlu tutulmaz.

3. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması hâlinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir. Orantısızlığın tayininde malın ayıpsız değeri, ayıbın önemi ve diğer seçimlik haklara başvurmanın tüketici açısından sorun teşkil edip etmeyeceği gibi hususlar dikkate alınır.
4. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi haklarından birinin seçilmesi durumunda bu talebin satıcıya, üreticiye veya ithalatçıya yönltilmesinden itibaren azami otuz iş günü, konut ve tatil amaçlı taşınmazlarda ise altmış iş günü içinde yerine getirilmesi zorunludur. Ancak, bu Kanunun 58 inci maddesi uyarınca çıkarılan yönetmelik eki listede yer alan mallara ilişkin, tüketicinin ücretsiz onarım talebi, yönetmelikte belirlenen azami tamir süresi içinde yerine getirilir. Aksi hâlde tüketici diğer seçimlik haklarını kullanmakta serbesttir.
5. Tüketicinin sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim hakkını seçtiği durumlarda, ödemiş olduğu bedelin tümü veya bedelden yapılan indirim tutarı derhâl tüketiciye iade edilir.
6. Seçimlik hakların kullanılması nedeniyle ortaya çıkan tüm masraflar, tüketicinin seçtiği hakkı yerine getiren tarafça karşılanır. Tüketici bu seçimlik haklarından biri ile birlikte 11/1/2011 tarihli ve 6098 sayılı Türk Borçlar Kanunu hükümleri uyarınca tazminat da talep edebilir.

Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

Üretici / İhracatçı :

ELECTROLUX APPLIANCES AB
BUSINESS SECTOR EMA-EMEA (SEE)
ST GÖRANSGATAN 143
SE-105 45 STOCKHOLM
SWEDEN

TEL: +46 (8) 738 60 00

FAX: +46 (8) 738 63 35

www.electrolux.com

İthalatçı: Electrolux Day. Tük. Mam. San. Tic. A.Ş.

Adres: İnci Çıkmazı No:3 İnci Ofis Zemin Kat

Daire:6 Altunizade 34662

Üsküdar, İstanbul-Türkiye

Müşteri Hizmetleri : 0 850 2503589

musteri_hizmetleri@electrolux.com


WEB: www.electrolux.com.tr


Kullanım Ömrü Bilgisi :

Kullanım ömrü küçük ev aletlerinde 7 yıl, diğer beyaz eşya ürünlerinde ise 10 yıldır. Kullanım ömrü, üretici ve/veya ithalatçı firmanın cihazınızla ilgili yedek parça temini ve bakım süresini ifade eder.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

11. ÇEVREYLE İLGİLİ BİLGİLER

Şu sembole sahip malzemeler geri dönüştürülebilir . Ambalajı geri dönüşüm için uygun konteynerlere koyun. Elektrikli ve elektronik cihaz atıklarının geri dönüşümüne ve çevre ve insan sağlığının korunmasına

yardımcı olun. Ev atığı sembolü  bulunan cihazları atmayın. Ürünü yerel geri dönüşüm tesislerinize gönderin ya da belediye ile irtibata geçin.





electrolux.com

222384814-C-352025

